

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 101 (1983)
Heft: 164

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 50.-, halbj. Fr. 32.-, Ausland Fr. 64.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 59 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 50.-, un semestre fr. 32.-, étranger fr. 64.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 59 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 164 - 2489

Bern, Montag, 18. Juli 1983
 Berne, lundi, 18 juillet 1983

101. Jahrgang
 101e année

No 164 - 18. 7. 1983

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb (Versicherung) - Renoncation à l'autorisation d'exploiter (assurance) - Rinuncia all'autorizzazione d'esercizio (assicurazione).

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Schuldeneruf infolge Fusion.

Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Ricerca eredi sconosciuti.

Erbschaftsverwaltung mit Erbenruf

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 323264-323304

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen für den Einkauf von Waren - Appel d'offres selon l'accord du GATT pour l'achat de marchandises.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

1. Juni 1983
 Gelo Software AG, in Zürich 6, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Datenverarbeitung (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1982, S. 1698). Die Unterschrift von Karl-Otto Lassahn ist erloschen; er bleibt jedoch weiterhin Mitglied des VR (Verwaltungsrates). Erwin Hischer, Präsident des VR, ist nun auch Geschäftsführer; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

5. Juli 1983
 Oriex AG (Oriex SA) (Oriex Ltd), in Zürich 2, Am Schanzengraben 15, c/o Laro AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 6. 1983. Zweck: Durchführung und Vermittlung von Transporten und Speditionsaufträgen aller Art und mit allen Transportmitteln sowie das Erbringen aller Dienstleistungen, die damit zusammenhängen, sowohl in der Schweiz als auch im Ausland; kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Enrico Rimoldi, von Zürich, in Bonstetten.

5. Juli 1983
 Aerzte-Leasing Keller & Co, in Zürich 2, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2202). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft «Aerzte Leasing Keller AG», in Zürich 1, übergegangen.

5. Juli 1983
 Aerzte Leasing Keller AG (Medical Leasing Keller SA) (Medical Leasing Keller Ltd) (Medico Leasing Keller SA), in Zürich 1, Bahnhofstrasse 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 6. 1983. Zweck: Finanzierung von Mobilien- und Immobilien-Leasingverträgen sowie die dazugehörige Beratung, insbesondere für Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte, Apotheken, Kliniken und Dental-labors; kann sich an anderen Leasinggesellschaften beteiligen sowie Immobilien erwerben. Grundkapital: Fr. 1 000 000, mit Fr. 800 000 liberriert, 400 Namenaktien zu Fr. 1000 und 6000 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Aerzte-Leasing Keller & Co», in Zürich 2, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1982, mit Aktiven von Fr. 7 980 960.19 und Passiven von Fr. 7 469 621.56 zum Preise von Fr. 511 338.63, wovon Fr. 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Michael Keller, von Elsau, in Thalwil.

5. Juli 1983
 Passport AG, in Zürich 1, Talstrasse 70, c/o Visura Treuhand-Gesellschaft, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 5. 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere das Import- und Exportgeschäft mit Textilien. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und auch Liegenschaften erwerben, besitzen und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Dr. Hans Bracher, von Regensdorf, in Biberist. Ferner führen Einzelunterschrift: Gunter Speidel, deutscher Staatsangehöriger, in Reutlingen (D), und Helmut Zeitler, deutscher Staatsangehöriger, in Sindelfingen (D).

5. Juli 1983
 Diamont AG, in Dürnten, Langrütstrasse 4, c/o Manfred Ackermann, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 6. 1983. Zweck: Beratung, Experten- und verwandte Arbeiten im Befestigungstechnischen Bereich, Planung und Ausführung von Bohr-, Fräs- und Abbauarbeiten aller Art, Planung und Ausführung von industriellen Baumontagen, inklusive Lieferung der dafür benötigten Bauteile. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Manfred Ackermann, von Mels, in Dürnten, Präsident; dieser mit Einzelunterschrift, sowie ferner Anita Ackermann, von Mels, in Dürnten; Peter Huber, von Frauenfeld und Niederwald TG, in Wetzikon ZH; Wilfried Meienberger, von Wildhaus, in Rütli ZH, und Armand Roten, von Varen, in Dürnten; diese vier mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Juli 1983
 A. Zweifel & Co., Baugeschäft, in Küsnacht, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1975, S. 2015). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation durchgeführt. Firma erloschen. Aktiven und Passiven sind an die A. Zweifel & Co AG, in Küsnacht ZH, übergegangen.

5. Juli 1983
 A. Zweifel & Co AG, in Küsnacht, Unterfeldstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 5. 1983. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «A. Zweifel & Co., Baugeschäft», in Küsnacht ZH, mit Aktiven von Fr. 133 678.40 und Passiven von Fr. 83 678.40, gemäss Bilanz per 31. 12. 1982, zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Albert Zweifel, von Küsnacht ZH und Schänis, in Hombrechtikon, Präsident, und Rolf Hiltpold, von Schinznach Dorf, in Küsnacht ZH; beide mit Einzelunterschrift.

5. Juli 1983
 B + S Systeme AG, in Winterthur 1, Industrie- und Rohstoffe (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1982, S. 1745). Die Generalversammlung vom 28. 6. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 300 000, zerlegt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberriert. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Werner Schefer, von Teufen, in Rebstein, mit Einzelunterschrift.

5. Juli 1983
 Kaderli Treuhand A.-G., bisher in Zürich 10 (SHAB Nr. 188 vom 17. 8. 1981, S. 2633). Die Generalversammlung vom 22. 6. 1983 hat die Statuten geändert. Neue Schreibweise der Firma: Kaderli Treuhand AG. Neuer Sitz: Regensdorf. Domizil: Adlikerstrasse 67, c/o Ernst Burri. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ernst Burri, einziges Mitglied des VR, wohnt nun in Regensdorf.

5. Juli 1983
 Immobilien-Gesellschaft Fadmat, in Zürich 1 (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1981, S. 1610). Die Generalversammlung vom 21. 6. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1630 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 815 000 auf Fr. 1 630 000, zerlegt in 3260 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden; es ist voll liberriert.

5. Juli 1983
 Burri Treuhand AG, bisher in Zürich 10 (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2150). Die Generalversammlung vom 22. 6. 1983 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Regensdorf. Geschäftsdirektor: Adlikerstrasse 67. Ernst Burri, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Regensdorf.

5. Juli 1983
 Interpublic AG, in Zürich 6, Werbeagentur (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1983, S. 1657). Die Generalversammlung vom 27. 6. 1983 hat die Statuten geändert. Neue Firma: FPR Futura Public Relations AG.

5. Juli 1983
 Investment Corporation Zürich AG, in Zürich 1, Vermögensverwaltung (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1983, S. 697). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 27. 6. 1983 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Investment Corporation Zürich AG in Liq. durchgeführt. Unterschrift von Eric Vancauwenbergh erloschen. Liquidator ist das einzige Mitglied des VR (Verwaltungsrates) Willy Müller; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Mitglied des VR, sondern nunmehr als Liquidator.

5. Juli 1983
 Sonnenflor Gardinen AG, in Opfikon (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1982, S. 94). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 14. 6. 1983 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Sonnenflor Gardinen AG in Liquidation durchgeführt. Liquidatorin ist die Realflida Treuhand AG, in Zürich. Die Unterschrift des einzigen Mitgliedes des Verwaltungsrates Dr. Andreas Huber ist erloschen.

5. Juli 1983
 Seamatic Security Systems AG, in Zürich 1, Waren aller Art, insbesondere Sicherheitsanlagen und Geräte (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1983, S. 885). Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kurt Schlappfer, von Zürich, in Wallisellen.

5. Juli 1983
 Old Fashion Bar AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1973, S. 2711). Olga Hefti ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Urs Stüdi, von Deitingen und Grenchen, in Oberrieden.

5. Juli 1983
 «Schweiz» Allgemeine Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1983, S. 2105). Gian Schaad ist nicht mehr stellvertretender Direktor, sondern nun Direktor; er führt weiter Einzelunterschrift.

5. Juli 1983
 Holder & Huber AG, in Dällikon, elektrotechnische Installationen (SHAB Nr. 275 vom 25. 11. 1982, S. 3777). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Heinz Spälti, von Zürich, in Adliswil.

5. Juli 1983
 Holder & Huber AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 11, elektrotechnische Installationen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1979, S. 138), mit Hauptsitz in Dällikon
 Holder & Huber AG, Zweigniederlassung Uster, in Uster, elektrotechnische Installationen (SHAB Nr. 59 vom 11. 3. 1983, S. 818)
 Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Heinz Spälti, von Zürich, in Adliswil.

5. Juli 1983
 Elma-Electronic AG, in Wetzikon, elektrische und elektronische Artikel (SHAB Nr. 136 vom 13. 6. 1980, S. 2017). Marcel Zühlbin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Hans Turtchi ist nicht mehr Vizepräsident des VR; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Schneider, von Zürich und Wemelingen, in Winterthur, Präsident, und Alfred Lüthi, von Lauperswil, in Winterthur, Vizepräsident.

5. Juli 1983
 Albrecht & Schuppisser AG, in Zürich 3, zahntechnisches Labor (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2429). Peter Dessimoz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Josef Frei, von Widnau, in Weislingen, Präsident; Friedrich Schuppisser, von Winterthur, in Zürich, und Doris Erbe, von Seuzach, in Zürich.

5. Juli 1983
 Hangartner Planungs AG, in Zürich 11, Planung von haustechnischen Anlagen (SHAB Nr. 278 vom 29. 11. 1982, S. 3813). Rudolf Stadler, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Peter Fässler, nun Bürger von Richterswil; Rolf Krähenmann und Rudolf Hohl; ihre Prokuren sind demnach erloschen.

5. Juli 1983
 Heinrich Baltensberger, in Illnau-Effretikon, Taxameterbetrieb (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1949, S. 2765). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

5. Juli 1983
Hardrank Garage, R. Gloor + B. Oehler, in Dietikon, Kollektivgesellschaft, Autoreparaturwerkstätte (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1981, S. 2529). Der Gesellschafter Rolf Gloor ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neuer Gesellschafter ist Fritz Hauser, von Hütten, in Richterswil. Neuer Name der Firma: **Hardrank Garage**, B. Oehler + F. Hauser.
5. Juli 1983
Glutama GmbH, in Zürich 2, Beteiligungen (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 706). Gemäss Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 7. 1. 1983 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung des Kantonalen Steueramtes Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, noch nicht erfolgen.
5. Juli 1983
Grunder Architekturbüro, in Wettswil am Albis (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1983, S. 42). Neue Adresse: Langacherstrasse 5.
5. Juli 1983
Hermann Dübendorfer, in Opfikon, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1972, S. 64). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.
5. Juli 1983
Heinrich Guyer-Müller, in Volketswil, Metzgerei usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1951, S. 235). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Verkaufs des Geschäftes erloschen.
5. Juli 1983
Carrag Auto AG, in Zürich 9, Hohlstrasse 485, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 6. 1983. Zweck: Ausführung von Spengler-, Reparatur- und Spritzarbeiten an sowie Handel mit Fahrzeugen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Werkstattmaschinen und -mobiliar, Werkzeuge, Büromaschinen und -mobiliar sowie Occasionsfahrzeuge, alles gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. 6. 1983 und Inventarliste, zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet worden ist. Publikationsorgan: SHAB, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Kurt Järman, von und in Zürich.
5. Juli 1983
Neue Onapress AG, in Schwerzenbach, Auswertung von Verfahren zur Verzierung von Produkten aus Kunststoffen usw. (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1983, S. 1935). Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift: Kurt Haller, von Reinach AG, in Greifensee, und Hans J. Ulrich, von Steinen, in Dürnten; die Genannten zeichnen jedoch nicht unter sich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Eva Riediker, von Rorbas, in Wallisellen.
5. Juli 1983
Tratex Handels AG, in Kloten, Waren aller Art (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1983, S. 1885). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Heidi Favez, von Penthéaz, in Winkler.
5. Juli 1983
Hogan Immobilien AG, in Zürich 4, Wohn- und Geschäftsräume (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1978, S. 637). Hugo Holenstein, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Militärstrasse 106, Zürich 4.
5. Juli 1983
CS Immobilien Leasing AG, in Zürich 1, Objekte aller Art, insbesondere Immobilien usw. (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1982, S. 3605). Heinz Huber, Dr. Hans Jürg genannt Georg Wulschleger und J. Charles Gmür sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Dreher, von Horgen, in Oberrieden, Präsident; Dr. Guido Gesser, von Waldkirch, in Männedorf; Hans Erch, von Horgen und Lütterswil, in Horgen, und Kurt Egger, von Basel, in Zürich.
5. Juli 1983
Gitec AG, in Zürich 1, Dichtungen für Hydraulik und Pneumatik usw. (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1983, S. 1470). Marianne Schellenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, hat infolge Wiederverheiratung den Familiennamen Gutmann erhalten und wohnt nun in Lachen SZ.
5. Juli 1983
Alfa Werbe AG, in Zürich 6, Verkauf und Herstellung von Werbeträgern aller Art (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1982, S. 1624). Karl Steiner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Peter Grote ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.
5. Juli 1983
Intrag AG, Verwaltung von Investmenttrusts, in Zürich 1 (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1982, S. 2294). Dr. Adolf Jann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift und diejenige von Max Baumann sowie die Prokura von Hubert Weber sind erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Hans Kellenberger und Max Zeller, von Wälden, in Rüschlikon; die Prokura des Erstgenannten ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Peter Christie, von Bassecourt, in Steinmaur.
5. Juli 1983
PO Service AG, in Zürich 11, Serviceleistungen auf den Gebieten Datenverarbeitung und Betriebsorganisation (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1982, S. 1428). Neues Geschäftsdomizil: Dohlenweg 28, in Zürich 11. Es wohnen nun: Hans-Peter Frey, Präsident des VR (Verwaltungsrat), in Kilchberg ZH, und Jörg Hertli, Vizepräsident des VR, in Flaach.
5. Juli 1983
Butonia AG, in Zürich 4, Handel mit und Fabrikation von Knöpfen (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1979, S. 1621). Karl Mützel ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Erik Birgelen, von Zürich, in Maur.
5. Juli 1983
Air Flugbetriebs AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1983, S. 2201). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrat): Augustinus genannt Gus Kouwenhoven, niederländischer Staatsangehöriger, in Manrovia (Liberia), Vizepräsident mit Einzelunterschrift, und Günther Stettler, von Zürich und Eggwil, in Mühlu, ohne Zeichnungsbefugnis. Hans Ueli Marti ist nicht mehr einziges Mitglied des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.
5. Juli 1983
Contisped AG, in Embrach, internationale Transporte (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1981, S. 1814). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1983, S. 1986) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
5. Juli 1983
ICL (Switzerland) International Computers AG, in Zürich 9, Datenverarbeitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1983, S. 1422). Die Prokura von Normann Van Malsen ist erloschen.
5. Juli 1983
Schwibach AG, in Wetzikon, Getränke usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1983, S. 2029). Neu hat Einzelprokura: Heidy Schwibach, von Wetzikon ZH und Grüningen, in Wetzikon ZH.
5. Juli 1983
Bank Hapoalim (Switzerland) Ltd, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1983, S. 558). Die Prokura von Peter Gregor ist erloschen.
5. Juli 1983
Fag, Fleischwaren AG Wallisellen, in Wallisellen (SHAB Nr. 285 vom 7. 12. 1982, S. 3909). Die Prokura von Jakob Mezger ist erloschen.
5. Juli 1983
Erana AG, in Opfikon, Textilien aller Art (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 108). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren (Konkursachen) des Bezirksgerichts Bülach vom 10. 6. 1983 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.
5. Juli 1983
di-Metalle AG, in Zürich 11, Börsengeschäfte mit Metallen usw. (SHAB Nr. 230 vom 4. 10. 1982, S. 3161). Die Prokura von Leo Blum ist erloschen.
5. Juli 1983
A. Esslinger Hoch- + Tiefbau AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1977, S. 2111). Arthur Esslinger ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), sondern Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Neues Mitglied des VR und zugleich Delegierter desselben mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen: Urs Hofmann; seine Prokura ist erloschen.
5. Juli 1983
A. Esslinger Hoch- + Tiefbau AG, Zweigniederlassung Unterengstringen, in Unterengstringen (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1977, S. 2589). mit Hauptsitz in Zürich. Arthur Esslinger führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), sondern als Präsident desselben. Neu führt Einzelunterschrift: Urs Hoffmann, Mitglied und Delegierter des VR; seine Prokura ist erloschen.
5. Juli 1983
Optiphot AG, in Zürich 2, Foto-, Ciné- und Video-Produkte (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1983, S. 788). Hanspeter Thiel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Niklaus Stöcklin, nun einziges Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.
5. Juli 1983
Waser Druck AG, in Buchs, Betrieb einer Druckerei (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1983, S. 81). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Eduard Bocch, von Zürich und Zollikon, in Oberentfelden.
5. Juli 1983
AG Baugeschäft Turbenthal, in Turbenthal (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1983, S. 1873). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Walter Messmer, von Thal, in Oberstammheim. Sämtliche zurzeit eingetragenen Zeichnungsberechtigten zeichnen für das Gesamtunternehmen.
5. Juli 1983
AG Baugeschäft Turbenthal, Zweigniederlassung Wetzikon, in Wetzikon (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2034). mit Hauptsitz in Turbenthal. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Werner Altorfer, von Bassersdorf und Wallisellen, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Messmer, von Thal, in Oberstammheim.
5. Juli 1983
Clariden Bank, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1983, S. 2344). Prokura von Kurt Cordani erloschen. Ernst Scheiwiler, Prokurist, wohnt nun Kilchberg ZH.
5. Juli 1983
Avag Autovermietungen AG Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1983, S. 1933). Neues Geschäftsdomizil: Sihlfeldstrasse 123, in Zürich 4.
5. Juli 1983
Huegi Interieur AG, in Lufingen, Möbelfabrikation, in Pfaffen- steinstrasse 64, Pfaffenhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ewald Knöpfle, deutscher Staatsangehöriger, in Fallanden. Einzelunterschrift erteilt: Anita Knöpfle-Spohn, deutsche Staatsangehörige, in Fallanden. Handel mit sowie Vertretung und Reparatur von Rolläden, Storen und Fenstern, vorwiegend aus Metall gefertigt.
5. Juli 1983
Sachs-Ornstein AG, in Zürich 9, Flüelstrasse 47, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 6. 1983. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Textilien und Waren aller Art, insbesondere Damenoberbekleidung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 600 000, voll liberriert, 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, Sachwerte gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste zum Preise von höchstens Fr. 2 550 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihn gehören an: Fredy Sachs, von Wittenbach SG, in Zürich, Präsident; Conrad Furger, von Vals, in Horgen, Vizepräsident und Delegierter, und Werner Kistler, von Reichenburg, in Jona; alle drei mit Einzelunterschrift.
- Bern - Berne - Berna**
- Büro Belp (Bezirk Seftigen)**
5. Juli 1983
Fritz Zimmermann, in Wattenwil, Bau- und Zimmereigenschaft (SHAB vom 3. 3. 1967, S. 775). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.
5. Juli 1983
Kurt Schmid, in Mühlethurnen. Inhaber der Firma ist Kurt Schmid, von Frutigen, in Mühlethurnen. Betrieb eines Spengler- und Installationsgeschäftes. Bahnhofstrasse 112, 3127 Mühlethurnen.
- Büro Bern**
5. Juli 1983
Bernier Bär Verlags-AG, in Bern, Gratis-Anzeiger usw. (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1983, S. 2154). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Hans-Rudolf Schmid, von Frutigen, in Bern.
5. Juli 1983
«Der Bund» Verlag und Druckerei Aktiengesellschaft, in Bern (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3031). Dr. Alexander Lüthy, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Präsident gehört dem VR mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Dr. Hans-Felix Stump, von Riehen, in Muri bei Bern.
5. Juli 1983
Immobilien-Gesellschaft Hôtel du Chamois AG, in Bern (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1981, S. 943). Louis Bregnard und Hans Roth sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.
5. Juli 1983
Rudolf Schöni, bisher in Affoltern im Emmental, Gasthof «Sonnes» (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1973, S. 2670). Die Firma hat den Sitz nach Bern verlegt. Inhaber der Firma ist Rudolf Schöni, von Sumiswald, nun in Ittigen. Betrieb des Restaurants «Thalheim». Worbentalstrasse 89.
5. Juli 1983
Autelca AG, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern, Münzfersprecher usw. (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1983, S. 1659). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Dr. Marc Gossweiler, von Zürich, in Hofwil, Gemeinde Münchenbuchsee.
5. Juli 1983
Iwobau Industrie- und Wohnbau AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1973, S. 3064). Die Generalversammlung vom 19. Mai 1983 hat im Sinne von Art. 735 OR das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 50 000 herabgesetzt, durch Abschreibung jeder Aktie von Fr. 1000 auf Fr. 200. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 200.
5. Juli 1983
Wenger & Bigler, Webl Reinigungen Bern, in Spiegel, Gemeinde Köniz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1983, S. 2071). Die Firma heisst richtig: Wenger & Bigler, Webl Reinigungen.
5. Juli 1983
W. Wacht, in Bern, Cinema «Capitol» (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1971, S. 2106). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroüberganges gelöscht.
- Büro Biel - Bureau de Bienne**
30. Juni 1983
Schertenleib & Co. A.G., in Biel, Betrieb eines bautechnischen Konstruktionsbüros (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1973, S. 1326). Paul Schertenleib, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rita Schertenleib-Fleck, bisher Sekretärin, ist nun Präsidentin des VR. Neu wurden in den VR gewählt: Alfred Hagedorn, von Volketswil, in Orpund; Herbert Schertenleib, von Krauchthal, in Solothurn; Siegfried Schertenleib, von Krauchthal, in Thun, und Roland Schertenleib, von Krauchthal, in Zürich. Rita Schertenleib-Fleck zeichnet kollektiv zu zweien mit Herbert, Siegfried oder Roland Schertenleib; ihre Prokura ist erloschen. Alfred Hagedorn zeichnet kollektiv zu zweien mit Herbert, Siegfried oder Roland Schertenleib. Herbert, Siegfried und Roland Schertenleib zeichnen kollektiv zu zweien mit Rita Schertenleib-Fleck oder Alfred Hagedorn.
5. juillet 1983
D. D. Wine S.A., à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 4 juillet 1983 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat et la vente de meubles, en particulier de lits à eau. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Il est libéré jusqu'à concurrence de fr. 20 000. L'organe de publication est la FOSC. Les communications aux actionnaires se font par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Dr. Douglas Wine, ressortissant des USA, à Neuchâtel, président; Claude Gujer, de Volketswil, à Brugg, et Marie-Anne Dodd, de St. Stephan, à Bienne. Le président a la signature individuelle, les deux autres membres la signature collective à deux. Bureau: rue Albrecht Haller 12.
5. Juli 1983
AZ Tropicalfish AG, in Biel. Mit Statuten vom 29. Juni 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung einer Zoohandlung im Detail und ein gros, insbesondere den Handel mit und die Zucht von Zierfischen, Vögeln sowie Tieren und Pflanzen aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000, die voll liberriert sind. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. Juni 1983 übernimmt die Gesellschaft von der Aquariumfisch AG, in Biel, 1 Aquarium, diverse Gestelle und Becken, 1 Luftpumpe sowie diverses Verkaufsmaterial im Wert und zum Übernahmepreis von Fr. 25 000, welcher vollständig auf das Grundkapital angerechnet wird. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen schriftliche Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Hans-Rudolf Kammermann, von Bowil, in Biel, Präsident; Luciano Salvador, italienischer Staatsangehöriger, in Studen, Vizepräsident, und Robert Möscherberger, von Lützelflüh, in Studen, Sekretär und Geschäftsführer; alle führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Lindenweg 24.
5. Juli 1983
Medizinisch-chemisches Labor Biel, P. Schmid & Cie. AG, in Biel (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1983, S. 1726). In der Generalversammlung vom 29. Juni 1983 wurde das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberriert wurden. Die Statuten wurden im übrigen in einem nicht publikationspflichtigen Punkt revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000.
5. juillet 1983
Henri Bachmann SA, à Bienne, importation et exportation ainsi que le commerce d'accessoires et de pièces automobiles et industrielles (FOSC du 6. 12. 1982, no 284, p. 3894). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Bienne par suite de transfert du siège de la société à Aegerten (FOSC du 30. 6. 1983, no 149, p. 2275).
- Büro Büren an der Aare**
4. Juli 1983
Baugeschäft Ritter AG, Filiale Meisberg, Zweigniederlassung in Meisberg (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2035). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Biel. Die Prokura von Karl Reiss ist erloschen. Urs Ritter, Vizepräsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Brugg. Roland Liniger, Prokurist, wohnt neu in Worben.
4. Juli 1983
Ulrich Bieri, in Oberwil bei Büren, Baugeschäft (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1978, S. 2282). Die Firma hat ihren Sitz nach Diessbach bei Büren verlegt. Der Inhaber wohnt nun ebenfalls in Diessbach bei Büren. Im Angel 97E.

4. Juli 1983

Georges Herzog, in Bären an der Aare, Restaurant Baselstab (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1971, S. 1937). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bären zum Hof (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1983, S. 2275) im Handelsregister von Bären von Amtes wegen gelöscht.

4. Juli 1983

J. Lust, Restaurant zum Stern, in Dotzigen (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1980, S. 1151). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht.

5. Juli 1983

Chiti Louis, in Bären an der Aare, Handel mit Lebensmitteln, Wein, Früchten und Gemüse (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1965, S. 1858). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht, Aktiven und Passiven werden von der neu eingetragenen Firma «Alois Chiti», in Bären, übernommen.

5. Juli 1983

Alois Chiti, in Bären an der Aare, Inhaber der Firma ist Alois Chiti, von und in Bären an der Aare, Wein- und Getränkehandlung. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Einzel-firma «Chiti Louis», in Bären a. A., Aarbergstrasse 1.

Büro Burgdorf

14. Juni 1983

Chalet-Käse A.G., in Burgdorf (SHAB Nr. 188 vom 17. 8. 1981, S. 2634). Die Firma führt neu ebenfalls die fremdsprachigen Bezeichnungen: (Fromage Chalet S.A.) (Formaggio Chalet S.A.) (Chalet Cheese Ltd.) (Queso Chalet S.A.). Die Statuten wurden am 2. 6. 1983 entsprechend ergänzt. Josef Heimgartner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, bleibt aber Sekretär desselben; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Daniel Lemann und Karl Schilt sind ebenfalls aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschriften zu zweien sind: Niklaus J. Dürst, von Zürich und Diesbach GL, in Erlenbach ZH, Präsident; Adolf Farner, von Oberstammheim, in Langenthal, Vizepräsident; Peter Gerber, von Schangnau, in Thun, und Dr. Elisabeth R. Dürst, von Braunwald und Züri, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug. Franz Sulzberger wohnt nun in Lyssach.

Bureau de Courtelary

4. juillet 1983

Emalco, Emaillierie de Corgémont SA, à Corgémont (FOSC du 29. 7. 1982, no 173, p. 2462). Kurt Zuber habite maintenant à Corgémont. Paul Oppikofer habite maintenant à Bienne. Franz Gutzwiller est de Therwil et Zurich. Jörg Oehler, de Zurich, à Küsnacht am Rigi, a été nommé membre du conseil, avec signature collective à deux.

Büro Frutigen

23. Juni 1983

E. Graf, vorm. G. Pieren Möbel, in Adelboden, Handel mit Möbeln, Bodenbelägen und Fellen (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1977, S. 693). Diese Firma wird infolge Übergangs von Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «E. + Y. Graf», in Adelboden, gelöscht.

23. Juni 1983

E. + Y. Graf, in Adelboden. Emil Graf, von Rebstein, in Adelboden, und Yolande Graf-Blaser, von Rebstein, in Adelboden, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 1. 1983 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der gelöschten Einzel-firma «E. Graf, vorm. G. Pieren Möbel», in Adelboden, übernommen hat. Handel mit Möbeln, Bodenbelägen und Fellen. Schmitte, 3715 Adelboden.

4. Juli 1983

P. Balmer-Vollery, in Frutigen, Betrieb des Restaurants und der Beherbergungsstätte «Frutighaus» im Sportzentrum sowie des Tea-Rooms «Palette» in Bern (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1977, S. 618). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

4. Juli 1983

M. Scheidegger, in Adelboden, Damen- und Herrensalon (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1969, S. 681). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

4. Juli 1983

Gottlieb Steiner, in Kandersteg, Baugeschäft (SHAB Nr. 189 vom 14. 8. 1941, S. 1601). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

5. Juli 1983

Alfred Zimmermann-Sarbach, in Frutigen. Inhaber der Firma ist Alfred Zimmermann-Sarbach, von Buchholterberg, in Frutigen. Betrieb des Restaurants Stern. Amthausgasse, 3714 Frutigen.

Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)

5. Juli 1983

Hôtel Hirschen AG, in Meiringen (SHAB Nr. 233 vom 27. 11. 1978, S. 3663). Der Heimatort von Martino Ghelma ist neu Meiringen. Adolf Michel und Franz Zulliger wohnen in Willigen, Gemeinde Schattenhalb.

5. Juli 1983

Raffaelsenkase Gadmén, in Gadmén, Genossenschaft (SHAB Nr. 175 vom 27. 3. 1976, S. 2182). Melchior Streich ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Rohrbach, von Innerkirchen, in Gadmén, bisher Vizepräsident, wurde zum Präsidenten ernannt, und Kaspar Streich, von Innerkirchen, in Gadmén, bisher Beisitzer, wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Verwalter zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Thun

4. Juli 1983

Immobilien-gesellschaft Thun AG, in Thun (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1978, S. 3442). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Weismen (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1983, S. 2227) im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gelöscht.

Büro Trachselwald

5. Juli 1983

Hügli A.G., in Lützelflüh, Handel mit Schuhen usw. (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1973, S. 3351). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 27. Juni 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Schuhen aller Art sowie mit verwandten Artikeln. Sie kann sich an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen oder sie erwerben, Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben oder veräussern. Andere publikationspflichtige Tatsachen wurden von der Revision nicht betroffen. Die Verwaltungsräte Heidi Widmer-Hügli und Maria Hügli sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als neue Verwaltungsräte wurden gewählt: Andreas Hügli, von Meikirch, in Burgdorf, als Vizepräsident, und Marianne Hügli, von Meikirch, in Burgdorf, als Mitglied; beide zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Wimmis (Bezirk Nidemsimmental)

5. Juli 1983

Carrosserie Gerber, in Spiez, Autospenglerei und -malerei (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1723). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

5. Juli 1983

Carrosserie Markus Gerber, in Spiez, Gesigen. Inhaber der Firma ist Markus Gerber, von Langnau im Emmental, in Spiez. Betrieb einer Autospenglerei und -malerei, Industriestrasse.

Luzern - Lucerne - Lucerna

Berichtigung

Contara SA, in Sursee (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1983, S. 2315). Erwin Bieri, Präsident, und Viktor Zeier, Mitglied, zeichnen nicht einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

5. Juli 1983

Centralschweizerische Kraftwerke, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2331). Dr. Oswald Appeli und Dr. Alphons Egli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten sowie diejenige des Vizedirektors Albert Notter sind erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rainer E. Gut, bisher Mitglied ohne Unterschrift. Neue Mitglieder ohne Unterschrift sind: Franz Jung, von und in Eschenbach LU; Dr. Karl Staubi, von Aristau, in Melan, und Kaspar Villiger, von Pfeffikon und Sins, in Pfeffikon.

5. Juli 1983

Charles Hoffmann Autospenglerei, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Rothenring 15, 6015 Reussbühl, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Charles Hoffmann, von Villmergen, in Luzern. Ausführen von Karosserie-Spengler-Arbeiten aller Art; An- und Verkauf von Automobilen.

5. Juli 1983

A. Lütolf, in Zell, Schmiede usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1962, S. 547). Neue Geschäftsnatur: sanitäre Installationen; Schlosserei; Handel mit Eisenwaren; mechanische Schmiede sowie gewerbetreibende Vermittlung des Kaufes, Verkaufes und Tausches von im Kanton Luzern gelegenen Grundstücken.

5. Juli 1983

Genossenschaft Migros Luzern in Dierikon, in Dierikon (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1983, S. 2262). Statutenänderung vom 13. Juni 1983. Die Firma lautet nun: Genossenschaft Migros Luzern, in Dierikon. Neuer Zweck: In gemeinsamer Selbsthilfe ihren Mitgliedern und der Bevölkerung im allgemeinen in günstiger Weise Waren und Dienstleistungen von guter bis hoher Qualität sowie Kulturgüter zu vermitteln; die wirtschaftlichen, sozialen und kulturellen Ideale und Interessen ihrer Mitglieder und der Bevölkerung im allgemeinen zu fördern und gegenüber von Behörden und Wirtschaftsverbänden – auch durch den Einsatz der den Mitgliedern zustehenden politischen Rechte – zu vertreten. Der Vorstand besteht aus 5 bis 9 Mitgliedern (bisher 4 bis 7). Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

5. Juli 1983

Josef Stocker, Nahrungsmittel-Spezialitäten, in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1976, S. 2740). Die Firma lautet nun: Josef Stocker, Mimosen-Nahrungsmittel. Der Inhaber hat den Geschäftssitz sowie den persönlichen Wohnsitz nach Ballwil verlegt. Neue Adresse: Hohenrainstrasse, 6275 Ballwil.

5. Juli 1983

Thv Institut für Arbeits- und Betriebspsychologie, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1982, S. 2779). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Reinhard Hänggi, von Nunningen, in Solothurn.

5. Juli 1983

Werotex Beschichtungs AG, in Emmen (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1977, S. 3518). Statutenänderung vom 4. Juli 1983. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Ebikon verlegt. Neue Adresse: Neuhaltenring 10, 6030 Ebikon. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache. Werner Hochstrasser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rolf Schnieper, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat und zeichnet weiterhin einzeln.

Schwyz - Schwyz - Svitto

5. Juli 1983

E. Kistler-Zingg AG, Teppichwaren, in Reichenburg (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1983, S. 1196). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1983 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht durch Ausgabe von 2500 Namenaktien zu Fr. 200. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 500 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500 und 2500 Namenaktien zu Fr. 200, voll libertiert. Doris Kistler-Zingg, Präsidentin, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Gerald Knobel, von Betschwanden, in Wald AR, als Präsident mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Eugen Kistler, bisher Delegierter, nun Mitglied des VR, und Roland Kistler, wie bisher Mitglied des VR, der nun in Wilen, Gemeinde Freienbach, wohnt, führen nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Isabelle Kistler-Schwitzer, bisher mit Kollektivunterschrift zu zweien, und die Prokuristen Anna Glaus, Mathias Vogel und Siegfried Zaglmair führen nun Kollektivunterschrift zu zweien mit je einem Mitglied des VR; ihre Prokuren sind erloschen.

Nidwalden - Nidwald - Untervald Sottoselva

5. Juli 1983

Stallag, Stall- und Stöbedarf AG, Stansstad, in Stansstad (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1979, S. 1475). Die Prokura von Margrit Müller ist erloschen.

5. Juli 1983

Josef Keiser, Baugeschäft, in Hergiswil (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1967, S. 686). Die Einzel-firma wird infolge Gründung zweier Aktiengesellschaften gelöscht. Sämtliche Aktiven und ein Teil der Passiven gehen über an die neu gegründeten Aktiengesellschaften «Keiser AG Baunternehmung Hergiswil» und «Keiser Immobilien AG Hergiswil», beide in Hergiswil NW.

5. Juli 1983

Keiser AG Baunternehmung Hergiswil, in Hergiswil. Gemäss Statuten vom 1. Juli 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll libertierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Juli 1983 und Aufstellung per 1. Januar 1983 übernimmt die Gesellschaft einen Teil der Aktiven und einen Teil der Passiven der bisherigen Einzel-firma «Josef Keiser, Baugeschäft», in Hergiswil NW. Danach betragen die Aktiven (Kassa, Postcheck, WR, Banken, Wertschriften, Debitoren, Warenvorräte, angefangene Arbeiten, transitorische Aktiven, Krane, Baumaschinen, Fuhrpark, Gerüst- und Schalholz, Baracken, Werkzeuge, Büromobilien, Beteiligung) Fr. 725 622.58 und die Passiven (Kreditoren, Banken, transitorische Passiven) Fr. 512 994.83. Vom Aktienüberschuss bzw. Übernahmepreis von Fr. 212 627.75 werden Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Josef Keiser, von und in Hergiswil NW. Einzelprokura ist erteilt an Romy Keiser-Hess, von und in Hergiswil NW. Domizil: Brisenweg 1, 6052 Hergiswil.

5. Juli 1983

Keiser Immobilien AG Hergiswil, in Hergiswil. Gemäss Statuten vom 1. Juli 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb, Veräusserung, Überbauung, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll libertierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Juli 1983 und Aufstellung per 1. Januar 1983 übernimmt die Gesellschaft einen Teil der Aktiven und einen Teil der Passiven der bisherigen Einzel-firma «Josef Keiser, Baugeschäft», in Hergiswil NW. Danach betragen die Aktiven (Grundstück-Parzellen Nrn. 87, 558 und 310, alle in Hergiswil NW) Fr. 794 735.65 und die Passiven (Hypotheken) Fr. 660 000. Vom Aktienüberschuss bzw. Übernahmepreis von Fr. 134 735.65 werden Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Josef Keiser, Präsident, und Romy Keiser-Hess, beide von und in Hergiswil NW. Domizil: Brisenweg 1, 6052 Hergiswil.

5. Juli 1983

Alan AG, in Fütigen, Gemeinde Stansstad. Gemäss Statuten vom 5. Juli 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit, Verwaltung und Verwertung von Haus- und Grundbesitz. Die Gesellschaft kann Immobilienobjekte für eigene Rechnung und treuhänderisch für Dritte erwerben. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans J. Siegwart, von Horw, in Fütigen, Gemeinde Stansstad. Direktor mit Einzelunterschrift ist Willy H. Bucher, von Luzern und Niederweningen, in Luzern. Domizil: Oberschiltstrasse, bei Mangold Siegwart Consulting Co AG, 6362 Fütigen-Stansstad.

Glarus - Glaris - Glarona

5. Juli 1983

Terma A.G., in Ennetbühl, Gemeinde Ennenda, Entwicklung und Verwertung von Verfahren usw. (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1981, S. 1569). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Juli 1983 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 250 000 auf neu Fr. 2 000 000 erhöht, durch Neuaussage von 1750 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 1 600 000 einbezahlt sind. Die bisherigen Inhaberaktien wurden in Namenaktien umgewandelt. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die Statuten wurden revidiert, wobei die weiteren Änderungen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht betreffen. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 000 000, eingeteilt nun in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 1 850 000 libertiert sind.

Zug - Zoug - Zugo

28. Juni 1983

Frigo & Marti, in Zug, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3392). Die Kollektivgesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Frigo + Marti AG, in Zug.

28. Juni 1983

Frigo + Marti AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. Juni 1983. Zweck: Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeder Art, An- und Verkauf von Grundstücken, Fabrikation von und Handel mit Baumaterialien und Vermietung von Baumaschinen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll libertierte Aktienkapital von Fr. 800 000 ist eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlageverträgen vom 20. und 22. Juni 1983 sowie Übernahmebilanz per 31. 12. 1982, übernimmt die Gesellschaft sämtliche Aktiven (einschliesslich Grundstück GBP Nr. 980 in Steinhausen) von Fr. 4 331 122.60 und Passiven der Frigo & Marti, in Zug, von Fr. 3 531 122.60, zum Preise von Fr. 800 000, welcher voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Rudolf Alfred Marti, von Bern und Grossaffoltern, in Güttingen, Gemeinde Muri bei Bern, Präsident; Alfred Marti, von Bern und Grossaffoltern, in Bern; Max Lienhard, von Buchs AG, in Muri bei Bern, Ernst Fahrni, von Eriz, in Spiegel, Gemeinde Künzli; Karl Frigo, von und in Zug. Einzelprokura ist erteilt an Klaus Dirlwanger, von Arbon, in Küssnacht am Rigi und Kollektivprokura zu zweien an: Erwin Reichle, von Zürich, in Cham. Domizil: Chamerfussweg 11, 6300 Zug.

4. Juli 1983

Marc Rich & Co. AG, in Zug, Handel mit Rohwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 300 vom 28. 12. 1981, S. 4072). Die Gesellschaft hat 750 auf den Inhaber lautende Genusscheine (Partizipationscheine) zu Fr. 10.000 ausgegeben, welche Anrecht auf Gewinnanteil und Anteil am Liquidationserlös gewähren. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 29. Juni 1983 wurden die Statuten entsprechend revidiert. Neues Domizil: Baarerstrasse 37.

4. Juli 1983

Marc Rich & Co. F. E. AG, in Zug, Handel mit Rohwaren usw. (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2923). Neues Domizil: Baarerstrasse 37.

4. Juli 1983

Litemaster AG, in Zug, Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 178 vom 4. 8. 1982, S. 2533). John Houston ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR ohne Zeichnungsbefugnis wurde gewählt: Barbara Goslar, südafrikanische Staatsangehörige, in Johannesburg (Südafrika).

5. Juli 1983

K. E. Christesen Transport AG, in Hagendorn, Gemeinde Cham, Geschäftsbetrieb und Handel auf dem Gebiete des Transports usw. (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3392). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Mai 1983 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 10. Mai 1983 die Fusion (Kombinationsfusion) mit der neu gegründeten Cargex AG, in Basel, beschlossen. Danach übernimmt die Cargex AG Aktien und Passiven der K. E. Christesen Transport AG im Sinne von Art. 749 OR und aufgrund der Bilanz per 5. Mai 1983. Die K. E. Christesen Transport AG ist infolgedessen aufgelöst.

5. Juli 1983

EC-Trail AG, in Hagendorn, Gemeinde Cham, Geschäftsbetrieb und Handel auf dem Gebiete des Transports usw. (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3392). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Mai 1983 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 10. Mai 1983 die Fusion (Kombinationsfusion) mit der neu gegründeten Cargex AG, in Basel, beschlossen. Danach übernimmt die Cargex AG Aktien und Passiven der EC-Trail AG im Sinne von Art. 749 OR und aufgrund der Bilanz per 5. Mai 1983. Die EC-Trail AG ist infolgedessen aufgelöst.

5. Juli 1983

Erik Halskov Jensen Spedition & Transport AG, in Hagendorn, Gemeinde Cham, Geschäftsbetrieb und Handel auf dem Gebiete des Transports usw. (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3618). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Mai 1983 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 10. Mai 1983 die Fusion (Kombinationsfusion) mit der neu gegründeten Cargex AG, in Basel, beschlossen. Danach übernimmt die Cargex AG Aktien und Passiven der Erik Halskov Jensen Spedition & Transport AG im Sinne von Art. 749 OR und aufgrund der Bilanz per 5. Mai 1983. Die Erik Halskov Jensen Spedition & Transport AG ist infolgedessen aufgelöst.

5. Juli 1983

Del-De-Vor AG, in Zug, Beteiligung und Verwaltung sowie Finanzierung von andern Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1975, S. 1464). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. April 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

5. Juli 1983

Automat für graphische Technik GmbH, in Walchwil, Handel mit Materialien und Maschinen usw. (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1983, S. 2244). Diese Firma wird gemäss Art. 88bis HRGv von Amtes wegen aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Automation für graphische Technik GmbH in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Ernst Burri, in Zürich, in Regensdorf, einziger Geschäftsführer. Liquidationsdomizil: Reinhold-Freistrasse 63, c/o Ernst Burri, 8049 Zürich.

5. Juli 1983

Zemco GmbH, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 1998). Diese Firma wird gemäss Art. 88bis HRGv von Amtes wegen aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Zemco GmbH in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist James Bodmer, von Fällanden, in Oberlunkhofen, Geschäftsführer. Liquidationsdomizil: Ruchweid 173, c/o James Bodmer, 8911 Oberlunkhofen.

5. Juli 1983

S.I. Toises-Avant Poste, in Zug, Erwerb und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 243 vom 19. 10. 1982, S. 3328). Edith Hotz-Ütger, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Die Firma hat derzeit kein Domizil mehr.

5. Juli 1983

Adeola A.G., in Zug, Handel mit Metallen und Maschinen usw. (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1983, S. 1024). Dr. Walter Süssli, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als Präsident mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Erwin Andermatt, von und in Baar.

5. Juli 1983

Proser S.A., in Zug, Durchführung von serotherapeutischen Studien usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 4). Marial Frêne, Präsident, dieser infolge Todes, und Walter Sommer sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Guy Studer, von St-Léonard, in Pully, Präsident, und Doris Möckli, von Basadingen, in Zug; sie führen Einzelunterschrift.

5. Juli 1983

R. J. Brown and Associates Corporation A.G., in Zug, Erbringung von beratender Ingenieurarbeit usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1983, S. 599). Harvey Effinger ist als Sekretär des VR (Verwaltungsrates) ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt. Zum neuen Sekretär des VR, ohne diesem anzugehören, wurde gewählt: Gregor Eichmüller, von Zürich, in Walchwil; er führt Einzelunterschrift.

5. Juli 1983

SILT Sea and Land Travel AG, in Zug, Reisebürogeschäfte usw. (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1981, S. 1185). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juni 1983 wurde das Aktienkapital von Fr. 50.000 auf Fr. 100.000 erhöht durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einem Aktionärsdarlehen voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

5. Juli 1983

Tugoparticipation A.G., in Zug, Beteiligung an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1979, S. 4023). Dr. Walter Süssli, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Erwin Andermatt, von und in Baar, Präsident, und Claire Schaller, nun in Hofstetten SO, deren Prokura somit erloschen ist.

5. Juli 1983

Thifab A.G., in Zug, Verwaltung von Mobilien- und Immobilienwerten usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1979, S. 4001). Immobilien-Gesellschaft Graben A.G., in Zug (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3984). Commodity Trading Fund A.G., in Zug, Kauf und Verkauf von Wertpapieren usw. (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1979, S. 3975).

5. Juli 1983

Dr. Walter Süssli, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als Präsident mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Erwin Andermatt, von und in Baar.

5. Juli 1983

Sfidi A.G., in Zug, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1980, S. 1399). Jean A. Duruz, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als Präsident mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean-René Favre, von Chamossion, in Obfelden.

5. Juli 1983

Sovereign Finanz AG, in Zug (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 567). Ursula Schmid ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Dr. René H. Schmid, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

5. Juli 1983

Insteel-Protect AG, in Zug, Erwerb von Patenten usw. (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3032).

5. Juli 1983

Insteel Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983, S. 172). Insteel AG, in Zug, Herstellung von Produktionsanlagen usw. (SHAB Nr. 299 vom 23. 12. 1982, S. 4095).

5. Juli 1983

Dr. Alfred Meyer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Hans Weiss, von Bassersdorf, in Zug.

5. Juli 1983

Sekisui Gruppe AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 178 vom 4. 8. 1982, S. 2533). Die Unterschrift von Kunio Sakai, bisher Generaldirektor, ist erloschen. Zum neuen Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Delegierten des Verwaltungsrates wurde ernannt: Takashi Murayama, japanischer Staatsangehöriger, in Takarazuka City, Hyogo (Japan).

5. Juli 1983

Figurella Figur- und Schönheits-Studio GmbH Zug, in Zug, Planung, Erstellung, Verkauf und Betrieb von Studios für Körperkultur usw. (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1983, S. 1660). Die Gesellschafterin Figurella Holding AG heisst nun Belfina Holding AG, mit Sitz neu in Zürich.

5. Juli 1983

Trojan Environmental Products AG, in Steinhausen, Herstellung von, Handel mit und Vertrieb von Geräten, die dem Umweltschutz dienen usw. (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1977, S. 3754). Walter Kelly Jarman, Präsident, und Dr. Hans Weymuth sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Walter Kelly Jarman ist erloschen. Franz Suess ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

5. Juli 1983

ALB Industrietechnik AG, in Hünenberg, Planung von industriellen Anlagen usw. (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1982, S. 740). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Karl-Heinrich Hesper, deutscher Staatsangehöriger, in Kaarst (D).

5. Juli 1983

Refidar Treuhand-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Zug, Revisions- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 547). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neues Domizil: Neugasse 10.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Refidar Treuhand-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Zug, Revisions- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 547). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neues Domizil: Neugasse 10.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Suromina AG, in Menzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. Juni 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Finanzgeschäfte tätigen, Grundstücke erwerben und verwalten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Kasper, von Barzheim und Zetwil, in Menzingen. Domizil: Gutschtrasse 22, 6313 Menzingen.

5. Juli 1983

Madame Christiane Buchi, à Marly. La titulaire est Christiane Buchi, épouse d'Antoine Buchi, de Thurbenthal, à Marly. Exploitation de l'Hôtel du Grand-Pré. Impasse Nouveau-Marché.

5. Juli 1983

Union des Tulleries romandes (UTR), à Fribourg, société coopérative (FOSC du 8. 1. 1981, n° 5, p. 55). Claude Morandi, administrateur (inscrite), est nommé président. Roger Deslex, n'est plus président; il reste administrateur; les deux continuent à signer collectivement à deux.

5. Juli 1983

Elephant Luggage S.A., à Fribourg, commerce de valises, sacs de voyage, etc. (FOSC du 28. 4. 1983, n° 97, p. 1423). Les administrateurs Eric Wilhelm Tornwall, Dr. Peter Bratschi et Dr. Martin Hodler ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Clément Barras, de Corpataux, à Farny-le-Petit, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

5. Juli 1983

Bureau de Romont (district de la Glâne)
5. juillet 1983
Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

5. Juli 1983

Bar à café «Le Sportings», Raphaël Crausaz, à Romont. Le chef de la maison est Raphaël Crausaz, de Villeneuve FR, à Romont. Exploitation du bar à café «Le Sportings». Avenue de la Belle-Croix 24.

4. Juli 1983
Amery AG, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1982, S. 3872). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Christoph Holzach, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied zu zweien neu: Dr. Andreas Burckhardt, von und in Basel, Bruno Hofstetter, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

4. Juli 1983
IGF Immobilien-, Gérance und Finanzierungs AG, in Basel (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 5)
G + B Finanz AG, in Basel (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1982, S. 124)
Prokura Werner M. Schumacher erloschen.

4. Juli 1983
MAN-GHH (Schweiz) GmbH, in Basel, Vertretung von Unternehmen im Vertrieb von Maschinen usw. (SHAB Nr. 217 vom 16. 9. 1977, S. 3011). Unterschrift Albert Drosch, Vizedirektor, erloschen.

4. Juli 1983
Markthalen AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 220 vom 19. 9. 1980, S. 3092). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Pietro Regazzoni, dessen Unterschrift erloschen ist, und Pius Helfenberger. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Werner Nagel, von und in Basel; Dr. Peter Schai, von Basel und Appenzell, in Basel, und Dr. René Flubacher, von und in Basel. Unterschrift zu zweien neu: Markus Häner, Verwaltungsratsmitglied; Arthur Vogler, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Bottmingen.

4. Juli 1983
Gesellschaft für Bankenrevision GBR, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1983, S. 715). Hans Lutz, Direktor, wohnt nun in Founex.

4. Juli 1983
Jos. Schneider AG, Zweigniederlassung in Basel, Gartenbaugesellschaft usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1983, S. 260), mit Hauptsitz in Allschwil. Unterschrift Josef Schneider, Verwaltungsratsmitglied, erloschen.

4. Juli 1983
MAT Securitas Express AG, in Basel, Transport von Bargeld usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1983, S. 1227). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Michel de Rivaz, von Sion, in Bern.

4. Juli 1983
Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1983, S. 2188). Prokuren Heinrich Merz und Paul Scheurer erloschen.

4. Juli 1983
Arbitrex AG für Arbitrage und Kapitalanlagen in Liq., in Basel (SHAB Nr. 161 vom 14. 7. 1983, S. 2452). Unterschrift Dr. Alex Meier erloschen.

4. Juli 1983
SEGA, Schweizerische Effekten-Giro AG, in Basel (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1982, S. 1868). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Max Meier und Marc Micheli. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Thierry Kern, von Basel, in Genf, und Hansjörg Meyer, von Basel, in Münchenstein. Prokura zu zweien neu: Heinz Vögeli, von und in Kappel SO.

4. Juli 1983
Hanspeter Schori Innendekoration, in Basel (SHAB Nr. 159 vom 14. 7. 1981, S. 2252). Hanspeter Schori, Inhaber, wohnt nun in Basel. Einzelprokura neu: Fritz Schori, von und in Basel.

4. Juli 1983
Häbig Innenausbau, Hansjörg Hüni, in Basel, Birsstrasse 122, Einzelprokura (Neueintragung). Inhaber: Hansjörg Hüni, von und in Basel. Innenausbau.

4. Juli 1983
Spalid Bau AG, in Basel (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1983, S. 1121). Prokura Georges Feger erloschen.

4. Juli 1983
Eurofima Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1982, S. 1432). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Wolfgang Vaerst, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Paul Reverdy. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Rainer Gohlke, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Philippe Rouvillois, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), ohne Unterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

5. Juli 1983
Max Voegelin, in Binningen, Stecknadeln, Handel mit Weberei-fournituren (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1943, S. 2194). Einzelfirma infolge Geschäftsübergabe erloschen.

5. Juli 1983
Theoset AG, bisher in Liestal, Vertrieb und Montage von Fenstern aller Art usw. (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1981, S. 2432). Statutenänderung: 29. Juni 1983. Sitz neu: Biel-Benken, Ringstrasse 9. Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Livio Roberto Cirillo Bona, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Klaus Rybarz, deutscher Staatsangehöriger, in Biel-Benken, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Irene Rybarz-Grieder, von Uzwil, in Biel-Benken, und Bruno Meyer, von Adlikon, in Arlesheim; beide ohne Unterschrift.

5. Juli 1983
Aupesa Trading AG, in Bottmingen, Handel mit Autozubehör und -ersatzteilen usw. (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1980, S. 1760). Domizil neu: Talholzstrasse 11.

5. Juli 1983
Milchgenossenschaft Reigoldswil, in Reigoldswil (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2078). Statutenänderung: 11. Februar 1982. Zweck nun: bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch, Förderung der beruflichen Kenntnisse der Mitglieder durch Veranstaltung von Vorträgen und Kursen; rationelle Versorgung der Bevölkerung/Ortsbewohner von Reigoldswil mit Milch, Milchprodukten und nach Möglichkeit mit den übrigen Lebensmitteln; Förderung der Qualitätsproduktion der Milch. Weitere Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

5. Juli 1983
HWW Kunststoffwerke H. Weiss-Buob AG, in Wolfhalden (SHAB Nr. 273 vom 23. 11. 1982, S. 3748). Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: René Schorno, von Steinen, in Wolfhalden.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

5. Juli 1983
Hugo Graf, Treuhandbüro, in Rapperswil (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1975, S. 814). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Grapp Treuhand AG», in Rapperswil.

5. Juli 1983
Grapp Treuhand AG, in Rapperswil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. Juni 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens auf allen Gebieten des Treuhand- und Revisionswesens, der Verwaltung, Unternehmensberatung und der Kadenschulung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und verkaufen und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 30. Juni 1983 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1982 von der bisherigen Einzelfirma «Hugo Graf, Treuhandbüro», in Rapperswil, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 143 413.63 und Passiven von Fr. 37 336.90 zum Übernahmepreis in der Höhe des Aktivüberschusses von Fr. 106 076.73, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hugo Graf, von Eggensriet, in Rapperswil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Claudius Mosberger, von Buch bei Frauenfeld, Gemeinde Uesslingen, in Wollerau, und Dr. Eduard Bürgi, von Zeihen, in Rapperswil SG, letztere beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Untere Bahnhofstrasse 16, 8640 Rapperswil.

5. Juli 1983
Truttsch AG, in Mörschwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 4. Juli 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Fleisch und Fleischwaren. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 4. Juli 1983 Fahrzeug sowie 1 Natelphon zum Preis von insgesamt Fr. 39 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Paul Geisser, von Altstätten, in Mörschwil. Geschäftsadresse: Edelweiss, 9402 Mörschwil.

5. Juli 1983
Melea AG St. Gallen, in St. Gallen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1979, S. 2574). Dr. Konrad Bächinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Hubert Metzger, von Kirchberg SG, in St. Gallen.

5. Juli 1983
R. Küng Generalunternehmung AG, in Uznach, Planung und Ausführung von Wohn- und Geschäftsbauten usw. (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1077). An der Generalversammlung vom 5. 5. 1983 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

5. Juli 1983
H. Antenen AG, in St. Gallen, Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1983, S. 2137). Das bisherige Mitglied Hermann Antenen ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.

5. Juli 1983
Multi Instruments AG, in Sevelen (SHAB Nr. 253 vom 23. 10. 1980, S. 3516). Frieda Hagmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

5. Juli 1983
Repo Verlag AG, in Wil, in Konkurs (SHAB Nr. 184 vom 11. 8. 1982, S. 2615). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Wil vom 21. Juni 1983 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

5. Juli 1983
Lady Ascot AG, bisher in Rapperswil, Handel mit Damenbekleidung usw. (SHAB Nr. 76 vom 3. 4. 1978, S. 998). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Bâretswil (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2290) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

5. Juli 1983
Giezendanner & Tanner, in Bächli, Gemeinde Hemberg. Wendolin Giezendanner, in Ebnat-Kappel; Josef Giezendanner, in St. Peterzell, beide von Nesslau, und Werner Tanner, von Herisau, in Bächli, Gemeinde Hemberg, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1983 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen einfachen Gesellschaft «Giezendanner, Giezendanner & Tanners», in Bächli, Gemeinde Hemberg. Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei. Harzenmoos, 9128 Bächli.

5. Juli 1983
Draht-Schmid, Inh. Ch. Hostettler, in St. Gallen (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 149). Einzelunterschrift wurde erteilt an Marlies Hostettler-Schmid, von Guggisberg, in St. Gallen. Die Firma lautet nun: Draht-Schmid, Inh. Ch. Hostettler-Schmid.

5. Juli 1983
Metzgerei Breitenmoser, in Bernhardtzell, Gemeinde Waldkirch (SHAB Nr. 260 vom 8. 11. 1982, S. 3560). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Gossau vom 30. Mai 1983 wurde über den Firmainhaber der Konkurs eröffnet.

5. Juli 1983
Hüppi Peter, in Jona. Inhaber der Firma ist Peter Hüppi, von Eschenbach SG, in Jona. Einzelunterschrift: Rita Hüppi-Steiner, von Eschenbach SG, in Jona. Innenausbau, Möbelhandlung, Kücheneinrichtungen, Bodenbeläge. St. Gallerstrasse 166, 8645 Jona.

5. Juli 1983
Sylvia Stalder, Elbas-Strumpfspezialgeschäft, in St. Gallen (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1972, S. 2881). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

5. Juli 1983
Damatex AG, in St. Gallen, Beteiligungen (SHAB Nr. 134 vom 11. 6. 1976, S. 1656). Wolfgang Götz, Präsident und Delegierter, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Arthur Kneiwolf wurde zum Präsidenten ernannt; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Horst Beck, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

5. Juli 1983
Quadrivium Holding S.A., in Arvigo, partecipazioni (FUSC del 2. 11. 1981, n. 254, p. 3428). Gianni Rezzonico, dimissionario, non è più amministratore; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Renzo Rezzonico, da Lugano in Muzano.

5. Juli 1983
Immobiliare Sfenia AG, in St. Moritz (FUSC del 21. 4. 1971, n. 91, p. 937). Paolo Glisenti non è più amministratore; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Franco Spreiter, da Sevelen in St. Moritz. Nuovo recapito: c/o F. Spreiter, via G. Segantini 12, 7500 St. Moritz.

5. Juli 1983
Mario Lenz, in Churwalden. Inhaber: Mario Lenz, von Vaz/Obervaz, in Churwalden. Schlosserei und sanitäre Installationen. Hauptstrasse 91, 7075 Churwalden.

5. Juli 1983
Architekturbüro W. von Hoven & U. Brogt AG, Zweigniederlassung in Zerne (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1975, S. 1896). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Guarda. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

5. Juli 1983
Architekturbüro W. von Hoven & U. Brogt AG, in Guarda, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 157 vom 27. 6. 1975, S. 1896). Statuten am 24. 6. 1983 revidiert. Neue Firma: Architekturbüro von Hoven AG. Neuer Zweck: Betrieb eines Architekturbüros, Beteiligung an anderen Unternehmungen sowie Erwerb von Grundstücken. Gemäss Übernahmevertrag vom 24. 6. 1983 und detaillierter Liste per 31. 12. 1982 tritt die Gesellschaft an die neu gegründete Firma «Ulrich Brogt SA», in Zerne, die zur bisherigen Zweigniederlassung in Zerne gehörenden Teilaaktiven von Fr. 271 058.74 und Teilpassiven von Fr. 221 058.74 ab. Im Zusammenhang mit dieser Aussonderung erfolgt die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 100 000 auf Fr. 50 000 im Sinne von Art. 732 OR durch Annullierung und Vernichtung von 100 Namenaktien zu Fr. 500. Gleichzeitig Wiedererhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500, durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Ulrich Brogt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner von Hoven, Präsident, bisher kollektiv zu zweien zeichnend, und Annina von Hoven-Allemann, Mitglied, bisher ohne Unterschrift, zeichnen nun beide einzeln. Neue Einzelprokura: Jonpeider Strimer, von und in Ardez.

5. Juli 1983
Ulrich Brogt SA, in Zerne. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 24. 6. 1983. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros, Beteiligung an anderen Unternehmungen sowie Erwerb und Veräußerung von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Übernahmevertrag vom 24. 6. 1983 übernimmt die Gesellschaft von der Aktiengesellschaft «Architekturbüro W. von Hoven & U. Brogt AG», in Guarda, laut detaillierter Liste per 31. 12. 1982 die zur Zweigniederlassung in Zerne gehörenden Teilaaktiven von Fr. 271 058.74 und Teilpassiven von Fr. 221 058.74. Aktivüberschuss: Fr. 50 000, welcher Betrag voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 6 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat: Ulrich Brogt, von Guarda, in Zerne, mit Einzelunterschrift. Domizil: Hauptstrasse, 7530 Zerne.

5. Juli 1983
Joh. Roffler, in Grösch, Betrieb des Gasthauses zur Krone (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1975, S. 3016). Die Prokura von Ruth Roffler-Rasskin ist erloschen.

5. Juli 1983
Manetsch S.A., in Disentis/Mustér, Elektro-Radio-TV-Geschäft (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1982, S. 2696). Statuten am 18. 6. 1983 revidiert. Neue Schreibweise des Firmenamens: Manetsch SA (Manetsch AG). Neue Zweckumschreibung: Betrieb einer elektrotechnischen Unternehmung. Die Gesellschaft kann auch Immobilien erwerben, erstellen, verwalten und verkaufen.

5. Juli 1983
Alfredo Tempini, in Poschiavo. Titolare: Alfredo Tempini, da e in Poschiavo. Esercizio del Café Flora. Via Maestra, 7742 Poschiavo.

5. Juli 1983
Lenz & Co., in Churwalden, Schlosserei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1974, S. 638). Diese Gesellschaft ist seit dem 31. 12. 1981 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

5. Juli 1983
Interessengemeinschaft der Grundeigentümer von Sils, Fex und Grevas Alvas, in Sils in Engadin/Segl, Verein (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1973, S. 1660). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 5. 8. 1982 wurde der Verein aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Der Verein wird gelöscht.

5. Juli 1983
Sergio Foppoli, in Poschiavo. Titolare: Sergio Foppoli, da e in Poschiavo. Esercizio del ristorante Stazione. 7742 Poschiavo.

5. Juli 1983
R. Leuzinger, in Thusis. Inhaber: Roland Leuzinger, von Netstal, in Thusis. Innendekoration. Neudorfstrasse 46, 7430 Thusis.

5. Juli 1983
Andreas Schwarz, in Splügen, Autotransporte usw. in Konkurs (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1976, S. 3379). Diese Firma wird nach beendetem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Aargau - Argovie - Argovia

5. Juli 1983
Tabakhaus P. Blättler-Baeriswyl, in Villmergen, Schulhausstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Blättler, von Wolfenschiessen, in Boswil. Handel mit Tabakwaren, Zeitschriften, Uhren, Bijouterie, Foto- und Kinofotografen sowie Schlüsselservice.

5. Juli 1983
Zahntechnisches Labor Beat Kunz, in Killwangen, Bahnhofstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Beat Kunz, von Wald ZH, in Niederlenz. Herstellung zahntechnischer Apparate, Kieferorthopädie, Prothetik, VMK-Technik.

5. Juli 1983
Ch. Stettler + G. Leisi, in Oberentfelden, Schönenwerderstrasse 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1983. Gesellschafter: Christian Stettler, von Bolligen, in Oberentfelden, und Gilbert Leisi, von Attiswil, in Oberentfelden. Restaurant zur Mühle.

5. Juli 1983
Babco Trading Co AG, bisher in Reinach, Import und Export von Maschinen usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1980, S. 1201). Sitzverlegung nach Bär (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1983, S. 2263). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

5. Juli 1983
Metzgerei Bopp, in Wettingen (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1983, S. 2294). Firma infolge Geschäftsüberganges an die neue Kollektivgesellschaft «Metzgerei Bopp Inh. Lorenz und Felchlin», in Wettingen, erschienen.

5. Juli 1983
Metzgerei Bopp Inh. Lorenz und Felchlin, in Wettingen, Landstrasse 6, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1983. Gesellschafter: Rupert Lorenz, von und in Lichtensteig, und Heinrich Felchlin, von Steinen, in Wettingen. Metzgerei. Weiterführung des Geschäftes der erschienenen Einzelfirma «Metzgerei Bopp», in Wettingen.

5. Juli 1983
Th. Meier Textilwaren Wohlen Inh. Lina Meier, in Wohlen (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1965, S. 2429). Firma infolge Geschäftsaufgabe erschienen.

5. Juli 1983
Lilly Wenger, in Ennetbaden, Restaurant Terrasse (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1980, S. 2937). Firma infolge Geschäftsüberganges erschienen.

5. Juli 1983
P. Dietiker-Meler, in Zurzach, Hotel-Restaurant Ochsen (SHAB Nr. 102 vom 2. 5. 1980, S. 1473). Firma infolge Geschäftsüberganges erschienen. (Amtliche Eintragung.)

5. Juli 1983
Hermann Siegrist, Transporte, Eiken, in Eiken (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1982, S. 549). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Siegrist Reisen + Transporte AG», in Eiken, erschienen.

5. Juli 1983
Siegrist Reisen + Transporte AG, in Eiken, Schützenweg 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 6. 1983. Zweck: Betrieb eines Gütertransport- und Reiseunternehmens. Grundkapital: Fr. 70 000, voll liberriert, 70 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 932 302.19 und Passiven von Fr. 862 302.19 der erschienenen Einzelfirma «Hermann Siegrist, Transporte, Eiken», in Eiken, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1982, zum Preise von Fr. 70 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hermann Siegrist, von Menziken, in Eiken, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Anton Siegrist, von Menziken, in Eiken, Aktuar, und Karl Siegrist, von Menziken, in Eiken; diese beiden mit Unterschrift zu zweien.

5. Juli 1983
Walter Vögeli AG, in Klingnau, Garage mit Tankstelle usw. (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1980, S. 1521). Infolge Todes aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Vögeli-Vögeli, Präsident; Unterschrift erschienen. Anita Vögeli, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsidentin einzeln. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Walter Vögeli und Roger Vögeli, beide von Böttstein, in Koblenz.

5. Juli 1983
Bayard AG, Stetten, in Stetten, Baugeschäft (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1982, S. 3101). Walter Günthard, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident, jedoch nun zu zweien. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Franz A. Zraggen, dessen bisherige Prokura erschienen ist.

5. Juli 1983
Zen Ruffinen & Co AG, in Baden, Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1982, S. 1641). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Zulauf; Unterschrift erschienen. Franz Anton Zraggen, dessen Prokura erschienen ist, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Prokura zu zweien neu: Peter Knecht, von Döttingen, in Wohlen AG.

5. Juli 1983
M. Rigo + Partner, in Dintikon, Finanzierungsgeschäfte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1982, S. 3263). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erschienen.

5. Juli 1983
Bifang Bau AG, in Neuenhof, Liegenschaften (SHAB Nr. 281 vom 3. 12. 1981, S. 3813). Infolge Todes aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Josef Voser. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Arthur Minder, von und in Zürich.

5. Juli 1983
W. Hersche AG, in Frick, Schulstrasse 48, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1983. Zweck: Erstellung von sanitären Anlagen; Bauspenglerarbeiten. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 786 762.17 und Passiven von Fr. 586 762.17 des von Walter Hersche in Frick betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1982, zum Preise von Fr. 200 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Walter Hersche, von Schwende, in Frick, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Einzelunterschrift: Ruth Hersche, von Schwende, in Frick.

5. Juli 1983
F. Boutellier Transporte 5262 Frick, in Frick (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1973, S. 2570). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Sportplatzweg 19.

5. Juli 1983
Haseo AG, in Aarau, Bodenreinigungsmaschinen usw. (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1981, S. 4104). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Cathrin Gerhard, von Brittnau und Zürich, in Aarau. Prokura Franz Eng erschienen.

5. Juli 1983
Bruno Bucher, in Endingen, Restaurant Post (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1982, S. 873). Geschäftsadresse richtig: Marktgasse 18. Einzelunterschrift neu: Silvia Bucher, von Niederweningen, in Endingen.

5. Juli 1983
Chämihütte AG, in Untersiggental, Betrieb von Restaurants usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1982, S. 1782). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Werner Zeller; Unterschrift erschienen.

5. Juli 1983
Coop Rechtsschutz, in Aarau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1982, S. 4069). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: André Guidali, von Riva San Vitale, in Muttenz.

5. Juli 1983
Jeannette Herzog, in Villmengen, Restaurant Waldegg (SHAB Nr. 238 vom 10. 10. 1980, S. 3318). Firma infolge Geschäftsaufgabe erschienen.

5. Juli 1983
Promag AG, in Aarau, Reinigungsmaschinen usw. (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1983, S. 845). Geschäftsadresse neu: Dammweg 8.

5. Juli 1983
Elektroapparate und Schalttafelbau Urs Gamma, bisher in Killwangen (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1977, S. 1121). Sitz nun: Fislisbach, Hagenbüchlerstrasse 1. Urs Gamma, Firmainhaber, wohnt nun in Fislisbach.

5. Juli 1983
Ex-Elec Engineering Ing. Kurt Sigmund, bisher in Wohlen (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1977, S. 1481). Sitz nun: Sarmenstorf, Marktstrasse 528.

5. Juli 1983
Jenni & Luffi, in Ennetbaden, Bettwaren usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1978, S. 258). Geschäftsadresse nun: Badstrasse 6.

5. Juli 1983
Bernita AG, in Eggliswil, Knöpfe (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1980, S. 1620). Roland Weber, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Engelberg.

5. Juli 1983
Guido Mosser, in Schwaderloch, Garage usw. (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1982, S. 1948). Über den Inhaber wurde am 9. 6. 1983 der Konkurs eröffnet.

5. Juli 1983
Salento AG, in Spreitenbach, Dancing (SHAB Nr. 84 vom 12. 4. 1978, S. 1123). Gesellschaft durch Konkurs vom 1. 6. 1983 aufgelöst.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

5. Juli 1983
Aktiengesellschaft Adolph Saurer, in Arbon, Fabrikation und Verkauf von Automobilen, Textilmaschinen, Motoren und Apparaten (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1983, S. 1785). Dr. Hans Munz, Präsident, Dr. Robert Holzach, Vizepräsident, und Dr. Edgar F. Palzer, Mitglied, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten. Die Unterschriften der beiden Ersten sind erschienen. Walter Hess, von Weizikon ZH, nun in Effretikon, bisher Mitglied, wurde zum Präsidenten ernannt und führt nun Einzelunterschrift. Neu wurden in den VR gewählt: Dr. Gustav Tobler, von Thal SG, in St. Gallen, als Vizepräsident mit Einzelunterschrift, und Theophil E. Vogel, von St. Gallen, in Zürich, als Mitglied ohne Unterschrift. An Walter Truninger, von Wiesendangen, in Güttingen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Dr. Adrian Willens ist nicht mehr Sekretär des VR, er führt weiterhin Kollektivprokura zu zweien. Die Unterschriften der Vizepräsidenten Ulrich Kenzi, Hans Rodel und Albert Stachelin sind erschienen. Die Prokuren von Paul Aegler, Walter Angehrn, Hans Evers, Hansueli Feller, Urs Güttinger, Hans Hunziker, Josef Konrad, Norbert Lang, Alfred Naef, Ewald Schneider und Max Wickart sind erschienen. Folgende Prokuristen wohnen nun: Ernst Gattiker in Rorschachberg, Urs Hofmann in Romanshorn und Heinz Rudolphi in Kronbühl.

5. Juli 1983
Doveco AG, in Frauenfeld, Handel mit Fahrzeugen und Ersatzteilen (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1980, S. 726). Die Unterschriften von Allan John Hilder und John Stuart Mitchell, Direktoren, sind erschienen.

5. Juli 1983
Licht in Lateinamerika, in Frauenfeld, Verein (SHAB Nr. 222 vom 25. 9. 1981, S. 3037). Peter Hasler, Präsident, und Wolf-Martin Dietrich, Vizepräsident, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erschienen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Hansruedi Bachmann, von Schönenberg ZH, in Güttingen, als Präsident, und Oskar Ammann, von Wittenwil, in Gundetswil ZH, als Vizepräsident. Der Präsident zeichnet kollektiv mit je einem Mitglied.

5. Juli 1983
Hermann Pehböck, in Diessenhofen. Firma Hermann Pehböck, österreichischer Staatsangehöriger, in Diessenhofen. Glaser und Umbauten. Hauptstrasse 24, 8253 Diessenhofen.

5. Juli 1983
Romans Ochsen, in Lipperswil, Milchhandel, Schweinemästerei und Landwirtschaft (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1975, S. 3265). Die Firma ist infolge Aufgabe des Milchhandels und der Schweinemästerei erschienen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

1^o luglio 1983
Società di ricerca in balneologia e climatologia di Acquarossa S.A., in Leontica, svolgere e promuovere studi e ricerche in balneologia, ecc. (FUSC del 4. 2. 1983, n. 29, p. 405). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione degli art. 711 CO e 86 ORC. Essa non esiste più che per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Società di ricerca in balneologia e climatologia di Acquarossa S.A. in liquidazione, tramite gli amministratori iscritti Richard Kessi e Günter Wloka che vengono iscritti quali liquidatori. Gli stessi avranno il diritto di firma collettiva a due.

Ufficio di Bellinzona

4 luglio 1983
Garbani Paolo, in Bellinzona, commercio apparecchi radio, ecc. (FUSC del 30. 12. 1971, n. 305, p. 3144). Questa ditta è radiata per cessione del commercio. Attivo e passivo vengono assunti dalla società anonima «Garbani elettronica SA», in Bellinzona, qui sotto iscritta.

4 luglio 1983
Garbani elettronica SA, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 24. 6. 1983. Scopo: il commercio di radio e TV impianti e manutenzioni nel campo dell'elettronica e delle telecomunicazioni. La società potrà partecipare ad altre società aventi scopi analoghi. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 al portatore, interamente liberato. Alla società è stato apporato attivo e passivo della ditta individuale «Garbani Paolo», in Bellinzona; attivo fr. 171 842.25, passivo fr. 89 016.95; attivo netto fr. 82 825.30 di cui fr. 48 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Consiglio d'amministrazione da 1 a 7 membri. Daniela Garbani, da Gresso in Semprentina, è nominata amministratrice unica, con diritto di firma individuale. Recapito: uffici propri, via Dogana 1.

Ufficio di Biasca

4 luglio 1983

Immobiliare Mirella S.A., in Biasca (FUSC del 5. 7. 1982, n. 152, p. 2174). Silvana Marchesi, dimissionaria, non è più amministratrice unica e il suo diritto di firma è estinto. Claudio Borgnini, da Giubiasco in Ascona, è nominato nuovo amministratore unico con firma individuale.

Ufficio di Locarno

4 luglio 1983

SPM Società per la promozione del mercato SA, in Gerra (Gambarogno) (FUSC del 19. 8. 1975, n. 192, p. 2275). Con decisione assembleare del 30 maggio 1983, risultante da atto pubblico, la società ha deciso la modifica del consiglio d'amministrazione che è ora composto da 1 o più membri. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

4 luglio 1983

Valleruna S.A., in Locarno, compra-vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 27. 7. 1981, n. 170, p. 2390). Erwin Bonga e Alfred Weber, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione, le loro firme sono cancellate. Alfred Weber, da Zurigo e Buch am Irchel, è nominato procuratore con firma collettiva a due. Dott. Hans Bänninger, da e in Zurigo, e Beat H. Lindt, da Berna in Zollikon, sono nominati nuovi membri con firma collettiva a due.

4 luglio 1983

Terreni alla Maggia S.A., in Locarno, l'acquisto di terreni e fabbricati, ecc. (FUSC del 4. 7. 1983, n. 152, p. 2318). Erwin Bonga, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione, la sua firma è cancellata. Beat H. Lindt, da Berna in Zollikon, è nominato nuovo membro e direttore con firma collettiva a due.

4 luglio 1983

Terreni alla Maggia S.A. Succursale di Ascona, in Ascona, l'acquisto di terreni e fabbricati, ecc. (FUSC del 18. 11. 1982, n. 269, p. 3697). La firma di Erwin Bonga è cancellata. È stata conferita firma collettiva a due a Beat H. Lindt, da Berna in Zollikon, quale membro del consiglio d'amministrazione e direttore.

4 luglio 1983

Biocon S.A., in Locarno. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 1^o luglio 1983. Scopo: l'acquisto e la vendita, l'importazione e l'esportazione, la rappresentanza e il commercio in genere di prodotti medici e farmaceutici. La società potrà partecipare a società avente oggetto affine. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri; Ferruccio Nesi, da e in Locarno, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: piazza Grande 26.

5 luglio 1983

Bibite Scandella SA, in Locarno, il commercio di bibite, ecc. (FUSC del 28. 4. 1980, n. 98, p. 1400). Con decisione assembleare del 27 giugno 1983, risultante da atto pubblico, la società ha deciso: la modifica della ragione sociale in Scandella S.A.; la modifica dello scopo sociale in: il commercio di bibite alcoliche e analcoliche, birra, vino, prodotti alimentari in generale, l'assunzione di rappresentanze, la gestione di esercizi pubblici e la partecipazione ad altre società aventi scopi simili. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

5 luglio 1983

B. B. Informatica di Bacchi Bruno, in Locarno. Titolare è Bruno Bacchi, da Prato (Leventina) in Ascona. Commercio di microelaboratori, mobili e accessori EDP. Via Bramantino 1.

5 luglio 1983

Linnea S.A., in Lavertezzo, la produzione, l'acquisto e la vendita di derivati di materie prime, ecc. (FUSC del 4. 1. 1983, n. 2, p. 17). Con decisione assembleare del 30 giugno 1983, risultante da atto pubblico, la società ha deciso: la riduzione del capitale sociale da fr. 4 000 000 a fr. 0, e l'annullamento delle azioni; l'aumento del capitale sociale da fr. 0 a fr. 4 000 000, mediante l'emissione di 4000 nuove azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato a mezzo compensazione di credito. Il capitale è ora di fr. 4 000 000, suddiviso in 4000 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza, anche su punti non soggetti a pubblicazione.

5 luglio 1983

Cassa Raiffeisen di Lavertezzo, in Lavertezzo, società cooperativa (FUSC del 6. 9. 1974, n. 208, p. 2428). Egidio Foia, dimissionario, non fa più parte del comitato, la sua firma è cancellata. Augusto Gaggetta, già segretario, è ora nominato presidente con firma collettiva a due come finora. Elio Scamara, da e in Lavertezzo, è nominato nuovo segretario, con firma collettiva a due con il presidente o vicepresidente o gerente.

Ufficio di Lugano

4 luglio 1983

Hemapharm S.A., in Bioggio, prodotti farmaceutici, ecc. (FUSC del 20. 5. 1983, n. 115, p. 1730). Procura individuale è stata conferita a: Helga Ebel-Flyzick, di nazionalità germanica in Carona.

4 luglio 1983

Hemafood S.A., in Bioggio, generi alimentari, ecc. (FUSC del 20. 5. 1983, n. 115, p. 1730). Procura individuale è stata conferita a: Eckhard Ebel, di nazionalità germanica in Carona.

4 luglio 1983

R. Friederich, precedentemente a Oensingen, commercio di autotrami, ecc. (FUSC del 6. 1. 1981, n. 2, p. 26). Nuova sede: Lugano, via Marco da Carona 15. Titolare: Roland Friederich, da Staufen in Lugano. Scopo: importazione, esportazione e commercio di autotrami e macchinari da costruzione in genere. Commercio internazionale.

4 luglio 1983

Carrozzeria Sunnycar S.A., in Magliaso (FUSC del 9. 6. 1981, n. 129, p. 1842). Paolo Merlo, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Emilio Bolis, già procuratore è ora amministratore unico con firma individuale. La sua procura è estinta.

4 luglio 1983

Simar S.A., in Lugano, commercio di attrezzature, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1982, n. 263, p. 3609). La procura di Emanuela Ripa è estinta.

4 luglio 1983

Berger & Simon S.A., Tabacs en gros, in Lugano (FUSC del 19. 1. 1982, n. 14, p. 182). Nuovo recapito: via Breganzona 12.

4 luglio 1983

Montipack S.A., in Lugano, commercio di cellofane, ecc. (FUSC del 6. 6. 1969, n. 129, p. 1296). Lo scioglimento: 28. 6. 1983. Nuova ragione sociale: Montipack S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale: Walter Meyerhans, da Horgen in Mairone. Israel Blumenberg, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: via Longhena 4.

4 luglio 1983
Blumbo Holding, in Lugano, partecipazione, ecc., società anonima (FUSC del 18. 7. 1975, n. 165, p. 1986). In scioglimento: 28. 6. 1983. Nuova ragione sociale: **Blumbo Holding in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale: Walter Meyerhans, da Horgen in Mairengo. Suzanne Lachausse, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Recapito della società in liquidazione: via Longhena 4.

4 luglio 1983
CGS Crankshaft-Grinding Service SA, in Lugano, riparazioni meccaniche, ecc. (FUSC del 22. 6. 1983, n. 142, p. 2178). Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 100 000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Statuto modificato: 30. 6. 1983. Il capitale sociale è ora di fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

4 luglio 1983
Cornèrviaggi S.A., in Lugano, uffici di viaggi, ecc. (FUSC del 27. 1. 1983, n. 22, p. 311). Dott. Demetrio Balestra, già presidente, e Riccardo Rossi, già membro, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovi membri del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due sono: Dott. Franco Fischer, da e in Lugano, presidente; Dott. Luigi Dell'Acqua, di nazionalità italiana in Lugano, membro.

4 luglio 1983
Lagap S.A., in Vezia, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 10. 12. 1979, n. 289, p. 3874). Dott. Walter Süßli, già presidente, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro e presidente del consiglio d'amministrazione con firma individuale è: Erwin Andermatt, da e in Baar.

4 luglio 1983
Renimol Holding S.A., precedentemente a Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 13. 7. 1973, n. 161, p. 1987). Con delibera dell'assemblea generale straordinaria del 2. 10. 1981, la società ha deciso di trasferire la sede a **Lussemburgo**, dove è stata iscritta al registro di commercio l'8. 10. 1981. Questa ragione sociale è di conseguenza radiata dall'ufficio del registro di commercio di Lugano. I creditori sono stati tacitati.

4 luglio 1983
Escalen di T. Schaub, in Massagno, vicolo Vecchio 6. Titolare: Tiziano Schaub, da Wittinsburg in Sigrino. Scopo: consulenza e progetti tecnici, arredamenti; importazioni e forniture diverse.

4 luglio 1983
Derby Princess di Rodolfo Hunziker, in Astano, abbigliamento in genere, ecc. (FUSC del 26. 11. 1975, n. 277, p. 3145). Con decreto del 2. 5. 1983 del pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto il titolare è stato dichiarato in fallimento.

4 luglio 1983
Continental Compagnia generale di assicurazioni S.A., succursale di Lugano (FUSC del 2. 5. 1983, n. 100, p. 1473), società anonima con sede principale a Zurigo. La procura di Rémy Wanner è estinta.

4 luglio 1983
Structurapid Area E S.A., Lugano, prestazione di servizi, ecc. (FUSC del 24. 5. 1983, n. 117, p. 1762). Dott. Werner Kupper, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

Ufficio di Mendrisio

5 luglio 1983
Licia Netti, in Balerna. Titolare della ditta individuale è Licia Netti, cittadina italiana in Vacallo. Istituto di bellezza. Via San Gottardo 83, 6828 Balerna.

5 luglio 1983
Commest S.A., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 30. 6. 1983. Scopo: importazione, esportazione e commercio di articoli di qualsiasi genere, partecipazione a imprese commerciali. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberate nella misura del 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è: Alberto Corti, da e in Chiasso. Recapito: c/o Alberto Corti, via R. Simen 9, 6830 Chiasso.

5 luglio 1983
Mesped S.A., in Chiasso, acquisto, gestione di una casa di spedizione, ecc. (FUSC del 21. 6. 1982, n. 240, p. 2012). Fausto Ortelli, dimissionario, non è più amministratore unico (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stata nominata Francesca Zaggia, da e in Chiasso, A.U., con firma individuale.

5 luglio 1983
Francesco Moresi S.A., in Mendrisio, la lavorazione dei metalli, ecc. (FUSC del 16. 11. 1982, n. 267, p. 3668). Francesco Moresi, Agnese Moresi e Farouk A. Raouf Altai, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Gottfried Thommen, già segretario del consiglio di amministrazione, è ora amministratore unico, con firma individuale. La sua firma quale segretario del consiglio di amministrazione è estinta.

5 luglio 1983
Credito Svizzero, succursale di Chiasso, svolgere tutti i generi di operazioni bancarie, ecc. (FUSC del 30. 6. 1983, n. 149, p. 2279), società anonima con sede principale a Zurigo. Le firme dei procuratori Francesco Mombelli e Orlando Polli sono estinte.

5 luglio 1983
GMP Gestione Magazzini in Punto Franco S.A. in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione ad altre società, ecc. (FUSC del 11. 7. 1983, n. 158, p. 2406). Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

5 luglio 1983
Ginella Iglio, in Stabio, pasticceria, panetteria e affini, ditta individuale (FUSC del 20. 11. 1952, n. 273, p. 2827). La ditta è cancellata per cessazione del commercio.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

1er juillet 1983
Société des Forces Motrices de la Grande-Eau, à Aigle, société anonyme (FOSC du 24. 2. 1983, p. 647). Statuts modifiés le 22 juin 1983. Capital porté de fr. 10 000 000 à fr. 20 000 000 par l'émission au pair de 20 000 actions au porteur de fr. 500 chacune, entièrement libérées par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 20 000 000, divisé en 40 000 actions au porteur de fr. 500.

Bureau de Cossonay

1er juillet 1983

Société immobilière du Château de Cossonay, à Cossonay, société anonyme (FOSC du 17. 6. 1983, p. 2111). Le président du conseil d'administration Pierre Bolomey a démissionné; sa signature est radiée. Giorgio Bianchi (administrateur inscrit) reste seul administrateur, avec signature individuelle; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Domicile légal: c/o notaire Perrin, rue des Etangs 2, Cossonay.

1er juillet 1983

Société de Laiterie de Penthaz, à Penthaz, société coopérative (FOSC du 31. 8. 1979, p. 2809). Le vice-président et caissier Maurice Bastian a démissionné; sa signature est radiée. Le comité se compose actuellement de: André Bommet, président (inscrit); Raymond Martin, de Rossinière, à Penthaz, vice-président caissier, et François Charlet, secrétaire (inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

4 juillet 1983

Claude Magnin, à Savigny, Titulaire: Claude Magnin, de Marsens, à Savigny. Installations électriques et téléphoniques. Cité Eden Roc I, La Clavaux-Moines.

Bureau de Lausanne

Complément

Servan fiduciaire Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC du 11. 7. 1983, p. 2406). Les 100 actions nominatives de fr. 100 sont privilégiées quant au droit de vote.

4 juillet 1983

OCI organisation conseils informatiques S.A., à Prilly, avenue des Acacias 13, chez Henri Traubad. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 juin 1983. But: conseil, organisation, assistance et contrôle d'applications informatiques; conception, développement et diffusion de solutions informatiques; formation et placement de personnel, et vente de machines et matériel dans le domaine de l'informatique. Apport selon convention du 29 juin 1983: un ordinateur IBM et une imprimante IBM pour fr. 24 000, acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 60 000, divisé en 60 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Henri Traubad, de Duillier, à Prilly, président, avec signature individuelle; Jean-Louis Bonin, de France, aux Brenets, secrétaire, et Jean-Jacques Schwab, de Siselen, à Pully; ces deux derniers avec signature collective à deux.

4 juillet 1983

Baumgartner Papiers S.A., à Crissier, commerce et transformation de papiers et cartons (FOSC du 20. 7. 1982, p. 2351). Raymond Devrient n'est plus administrateur; sa signature, ainsi que celle de Jean-Pierre Lebet, Edouard Gut et Jean Mailard est radiée. Walter Kobler est actuellement à Lausanne et René Voegeli à Rüschlikon.

4 juillet 1983

Clos Villamont S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 12. 1. 1981, p. 98). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Catherine Estoppey, de Trey, à Lausanne; Orlando Meier, de Tägerig, à Saint-Prex, et Hans Hermann, de Fläsch, à Renens.

4 juillet 1983

Cedem Holding, société pour le financement et la commercialisation de produits de marque, à Lausanne, société anonyme dissoute par suite de fusion avec la société **Siber Hegner Holding Aktiengesellschaft**, à Zurich (FOSC du 14. 12. 1982, p. 3990). Les créanciers ayant été désintéressés ou ayant obtenu des sûretés, la raison sociale est radiée.

4 juillet 1983

Gaznat S.A. Société pour l'approvisionnement et le transport du Gaz Naturel en Suisse Romande, à Lausanne (FOSC du 24. 9. 1982, p. 3070). Jean Dionisotti, Jules Ducret et Lucien Nussbaumer (inscrits sans signature) ne sont plus administrateurs. Nouveaux administrateurs sans signature: Maurice Picot, de Cologny, à Genève, et Gaston Sauterel, de et à Fribourg.

4 juillet 1983

S.I. Rue de l'Alpe 15-17, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 15. 4. 1981, p. 1188). Nouvelle adresse: rue de Bourg 17, chez Daniel Baumann. Gérard Cantin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Daniel Baumann, d'Oberdiessbach, à Epalinges.

4 juillet 1983

Golay-Buchel et Cie S.A., à Lausanne, fabrication et commerce de pierres pour l'industrie et l'horlogerie (FOSC du 30. 6. 1983, p. 2279). François Golay est actuellement à Gollion, Kurt Stoll à Denens et Henri-Louis Golay à Jouxtemézery.

4 juillet 1983

Diafiltr S.A., à Lausanne, installations de filtration et d'épuration des eaux (FOSC du 29. 9. 1978, p. 3009). Nouvelle adresse: place Saint-François 2, chez Fiduciaire Lausannoise S.A. Statuts modifiés le 16 juin 1983. Nouvelle raison sociale: **Orfinvest S.A.** Nouveau but: opérations immobilières. La société est engagée par la signature collective à deux de Willy Eigenheer, de La Chaux-de-Fonds, à Sierre, président; Jean-Luc Eigenheer (administrateur inscrit), nommé secrétaire, et Jacques Maury, de Vuibroye, à Lausanne, administrateur.

4 juillet 1983

Turmac S.A., à Lausanne, gestion de droits de marques, d'autres droits du domaine de la propriété intellectuelle et de valeurs mobilières et immobilières (FOSC du 21. 1. 1983, p. 239). René Burrus est actuellement à Pully et Paul Burrus à Bagnes.

4 juillet 1983

Sacfi - Société anonyme de contrôle financier, à Lausanne (FOSC du 29. 5. 1981, p. 1730). La signature de Pierre-André Hédiguer est radiée.

4 juillet 1983

Mohamed Yayaoui, à Lausanne, rue de Strasbourg 4. Titulaire: Mohamed Yayaoui, d'Algérie, à Lausanne. Activités dans le domaine de la ventilation.

4 juillet 1983

Ida Pürro, à Lausanne, bar à café à l'enseigne **«Le Flores»** (FOSC du 30. 12. 1971, p. 3145). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 juillet 1983

Société immobilière La Simonette S.A., à Lausanne (FOSC du 21. 6. 1982, p. 2012). Dissolution: 24 juin 1983. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société immobilière La Simonette S.A.**, en liquidation, par André Baumberger, de Kirchberg, à Ecublens VD, nommé liquidateur avec signature individuelle. Charles Bauer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Prilly, avenue de la Vallombreuse 49, chez Baumberger & Fils S.A.

4 juillet 1983

Holding Mirage «M» Fribourg S.A., précédemment à Fribourg (FOSC du 3. 8. 1976, p. 2231). Siège transféré à Lausanne, avenue de Morges 83. Statuts originaux du 15 mai 1973 modifiés en conséquence le 23 juin 1983. Nouvelle raison sociale: **Ladegriffe S.A.** Nouveau but: commerce de vêtements, chaussures et articles de maroquinerie. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacques Bornand, de Sainte-Croix, à Pully, président; Thérèse Zbinden, de St-Silvestre, de Saint-Prex; tous deux avec signature collective à deux, et William Oury, de France, à Paris (F), avec signature individuelle. Adrien Wirz n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

4 juillet 1983

Claude Narbel, à Lausanne, rue Neuve 7. Titulaire: Claude Narbel, de Vuarrens, à Sullens. Exploitation d'un café-restaurant. Enseigne **«Le Dézaley»**.

4 juillet 1983

Lido coiffure, Liliane Candolfi, à Lausanne, rue de Bourg 17. Titulaire: Liliane Candolfi, de Comolengo, à Lausanne. Salon de coiffure.

Bureau de Morges

4 juillet 1983

Emile Pointet, à Echandens, maçonnerie, terrassements, construction et travaux publics (FOSC du 2. 4. 1948, p. 921). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

4 juillet 1983

Jacques-Alain Monnier, successeur de Emile Pointet, à Echandens. Le chef de la maison est Jacques-Alain Monnier, d'Arnex-sur-Orbe, à Bussigny-près-Lausanne. Maçonnerie, béton armé, terrassements et travaux publics. Chemin des Platanes 3.

Bureau de Vevey

4 juillet 1983

Providence S.A., à Corseaux, affaires immobilières (FOSC du 4. 6. 1980, p. 1904). L'administrateur Marcel Chamorel, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

4 juillet 1983

Profidex S.A., à Montreux. Nouvelle société anonyme selon statuts du 29 juin 1983. But: toutes fonctions fiduciaires et de gestion de sociétés ou d'entreprises; promotion immobilière et représentation d'assurances. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Roger Ulrich, de Neuchâtel, à Blonay, est seul administrateur signant individuellement. Denyse Montessuis, de France, à Leysin, est directrice, signant collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Jacqueline Vidor, de Colombier VD, à Montreux. Domicile légal: rue du Théâtre 9, chez Progera S.A.

4 juillet 1983

Société Immobilière St-Barthélémy, à Corseaux. Nouvelle société anonyme selon statuts du 24 juin 1983. But: toutes affaires immobilières hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré et divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publication: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jeannot Geninazzi, de Rittinen, à Corseaux, est seul administrateur signant individuellement. Domicile légal: chemin de Chatacombe 4, chez l'administrateur.

4 juillet 1983

René Capt, à Montreux. Hôtel à l'enseigne **Golf-Hôtel** au bord de l'eau, et motel à l'enseigne **Hôtel-Motel Arizona** (FOSC du 8. 2. 1961, p. 399). Nouvelle raison: **Golf-Hôtel René Capt**. Le titulaire renonce à l'exploitation du motel **Hôtel-Motel Arizona**.

4 juillet 1983

Société de Bon Rivage, à La Tour-de-Peilz, société anonyme, affaires immobilières, pensionnat (FOSC du 15. 7. 1981, p. 2269). La secrétaire Mathilde Conan, démissionnaire, est radiée et ses pouvoirs sont éteints. Jeanne Gallien, de France, à La Tour-de-Peilz, est secrétaire avec signature collective à deux.

4 juillet 1983

Nestlé World Trade Corporation, à La Tour-de-Peilz, société anonyme, produits alimentaires. (FOSC du 2. 2. 1983, p. 379). **Nestlé World Trade Corporation, succursale de Vevey** (FOSC du 2. 2. 1983, p. 379).

Procuration collective à deux est conférée à Georges Crettaz, de Visoie, à La Tour-de-Peilz. La signature du directeur Franz Xaver Jud est radiée. Le directeur adjoint Vahram Kazandjian est domicilié à Lausanne.

Valais - Wallis - Vallese

Büro Brig

Berichtigung Jentsch und Zenhäusern AG, Radio-TV-Elektronik, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1983, S. 2267). Kurt Zenhäusern, (nicht Kurt Jentsch), bisher Mitglied, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer; er führt Einzelunterschrift.

4. Juli 1983

Abras Strahltechnik Holding AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1982, S. 1346). **Abras Strahltechnik Brig AG**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1982, S. 1346).

AJ Holding AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Tätigkeit aller finanziellen Operationen (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1981, S. 4058). **AJ Diamant AG**, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Handel mit Diamanten (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1982, S. 619).

Neues Geschäftsdomicil: Tunnelstrasse 11, 3900 Brig

Bureau de St-Maurice

4 juillet 1983

Sesawi SA, à Martigny. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 6. 1983. But: acquisition, vente, échange, location, financement, développement, exploitation, gérance de tous terrains viticoles, accessoirement et dans le cadre du but, de tous immeubles; participations à des entreprises analogues. Elle pourra acquérir pour fr. 580 000 au plus les parcelles 11727, 11730, 11732 à 11735 et 11740 de Martigny, et no 4515, du 3006 nos 192, 197 et 198 de Martigny-Combe. Capital, entièrement versé: fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs: Philippe Orsat, de et à Martigny, président; Yvon Saudan, de et à Martigny-Combe, secrétaire; ils signent collectivement. C/o Alphonse Orsat SA.

4 juillet 1983
Cesare Facchinetti, à Martigny, station-service (FOSC du 25. 9. 1974, p. 2593). Genre actuel de commerce: garage, auto-marché. Adresse actuelle: route de Fully 22.

4 juillet 1983
Christian Berno, à St-Maurice. Titulaire: Christian Berno, de Bovernier, à St-Maurice. Entreprise de transports professionnels de personnes et de choses. Avenue de Beaulieu 5.

4 juillet 1983
Sarrasin Ingénieurs SA Saint-Maurice, à St-Maurice (FOSC du 13. 6. 1977, p. 1939). Signature collective avec l'administrateur est conférée aux fondés de pouvoirs Pierre Friedli, de et à Cully, et Eric Mingard, de Chapelle-sur-Moudon, à Monthey.

Bureau de Sion

4 juillet 1983
Ceres-Zamba Engineering S.A., à Conthey. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 juin 1983. But: le développement de la technique sanitaire, l'engineering, la fabrication, l'achat et la vente de tout matériel, équipements et installations dans le domaine du traitement des eaux, à l'étranger. La société peut participer à d'autres entreprises. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré. Organes de publication: Bulletin officiel du canton du Valais et lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration: 1 à 3 membres: Ahmed Mahjoub, de Tunis, à Riyad (Arabie saoudite), président; Jean-Jacques Zambaz, de et à Conthey, vice-président, et Anne-Brigitte Roh, de Conthey, à Erde-Conthey. La société est engagée par la signature individuelle du président et du vice-président et collective à deux des autres administrateurs. Domicile légal et bureau: dans les locaux de la société, route cantonale, 1964 Conthey.

4 juillet 1983
Agrol Coopérative fruitière et Agence agricole de Sierre et Environs, à Sierre (FOSC du 5. 5. 1982, no 102, p. 1434). Pierre de Chastonay, jusqu'ici secrétaire, devient président, et Victor Rey, jusqu'ici, président, devient secrétaire; ils continuent à signer collectivement à deux.

4 juillet 1983
O. J. Perrin S.A., succursale de Crans, commune de Lens, importation et exportation de diamants, perles, pierres fines, etc. (FOSC du 18. 5. 1983, no 113, p. 1702), avec siège principal à Genève. La signature du directeur, Jean-Lucien Moulin, est radiée.

4 juillet 1983
Fehlmann Travaux Hydrauliques S.A., succursale de Sion (FOSC du 9. 9. 1981, no 208, p. 2876), avec siège principal à Berne. Max Etter a été nommé sous-directeur avec signature collective à deux; sa procuration est éteinte.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

1er juillet 1983
Produits Renaud, société anonyme, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche (FOSC du 29. 5. 1981, no 121, p. 1730). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 juin 1983, la société a modifié ses statuts sur un point non sujet à publication.

1er juillet 1983
Antoine Fitzé, à Cortaillod, fabrication et vente de pièces de toute nature en étain (FOSC du 22. 3. 1983, no 68, p. 956). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

4 juillet 1983
Machines Fonctionnelles S.A., à Boudry, étude, construction, vente de machines industrielles ou électroniques, etc. (FOSC du 4. 5. 1976, no 103, p. 1237), société anonyme dissoute par suite de faillite suivant jugement du Tribunal civil du district de Boudry du 26 avril 1983. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 31 mai 1983 par ordonnance du Tribunal précité. Cette raison sociale est radiée d'office, en application des dispositions de l'art. 66 al. 2 ORC.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

4 juillet 1983
Société coopérative du congélateur de Chéard-St-Martin, à Chéard-Saint-Martin (FOSC du 8. 6. 1959, no 129, p. 1628). Le conseil d'administration est composé de: Jean-Maurice Evard, président; Raymond Berthoud-dit-Galland, vice-président, tous deux de Chéard-Saint-Martin, à Saint-Martin, commune de Chéard-Saint-Martin; Georges-André Aeschlimann (inscrit), secrétaire-caissier. Robert Favre et Gustave Debély ayant démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. La société reste engagée par la signature collective à trois du président, du vice-président et du secrétaire-caissier.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

28 juin 1983
Henri Favre S.A. en liquidation, à La Chaux-de-Fonds, fabrication de boîtes de montres en métal et acier (FOSC du 20. 4. 1982, no 89, p. 1214). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 juin 1983
Taxi Claude-A. Clément, Michel Butikofer successeur, à La Chaux-de-Fonds. Le titulaire est Michel Butikofer, de Kernenried, à La Chaux-de-Fonds. Entreprise de taxis. Rue de la Charrière 56.

28 juin 1983
Daniel Moser, à La Chaux-de-Fonds. Le titulaire est Daniel Christian Moser, de Röhrenbach im Emmental, à La Chaux-de-Fonds. Impression d'articles publicitaires. Rue du Crêt 8.

Bureau de Neuchâtel

4 juillet 1983
Métaux Précieux S.A. Metalor, à Neuchâtel (FOSC du 14. 2. 1983, no 37, p. 515). Pierre Ramoni, de Cossonay-Ville, à Neuchâtel, est fondé de pouvoir avec signature collective à deux, limitée au siège principal.

4 juillet 1983
Vibrobot, Jean-Louis Beaud, précédemment à Neuchâtel, fabrication de machines automatiques pour le traitement de surface de pièces manufacturées (FOSC du 8. 4. 1974, no 82, p. 944). Le siège de la maison a été transféré à Cornaux, route des Provinces 36. Le titulaire Jean-Louis Beaud est décédé. Les héritiers n'ayant pas encore pris de décision quant à la continuation de l'entreprise, celle-ci est gérée par Colette Germaine Beaud née Frank, de et à Neuchâtel, veuve de Jean-Louis Beaud, fondée de procuration avec signature individuelle.

4 juillet 1983
Société anonyme des Immeubles Ph. Suchard, à Neuchâtel (FOSC du 24. 8. 1982, no 195, p. 2749). Statuts modifiés sur un point non soumis à publication le 29. 6. 1983.

4 juillet 1983
Dracus S.A., à Neuchâtel, représentation, fabrication, commerce de produits alimentaires (FOSC du 15. 8. 1978, no 189, p. 2561). Statuts modifiés sur un point non soumis à publication le 29. 6. 1983.

Genève - Genf - Ginevra

Rectifications
Laboratoire Asba S.A., à Genève (FOSC du 14. 6. 1983, p. 2052). L'inscription est rectifiée en ce sens que l'administrateur Robert Good était jusqu'ici vice-président et non pas président.

Kito Distributions S.A., à Genève, produits chimiques, etc. (FOSC du 7. 7. 1983, p. 2364). Statuts modifiés le 21. 6. 1983 (et non 1982).

Pro-Energie SA, à Vevey (FOSC du 8. 7. 1983, p. 2380). Statuts modifiés le 15. 6. 1983 (et non le 16. 5. 1983).

1er juillet 1983
M. et Mme Abate, à Carouge, café-restaurant, société en nom collectif (FOSC du 7. 4. 1981, p. 1083). Maria Abate n'est plus associée. La société est dissoute et radiée. L'associé Joseph Abate reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle: Joseph Abate, à Carouge.

1er juillet 1983
Manuel-L. Calderon, à Genève, importation et vente de livres, etc. (FOSC du 24. 12. 1980, p. 4174). La procuration de Denise Royet est radiée.

1er juillet 1983
Balletjazz, Christiane Cazzola, à Carouge, rue Blavignac 8-10. Chef de la maison: Christiane Cazzola, de Vallorbe, à Bernex. Ecole de danse.

1er juillet 1983
Maria Conti, à Bardonnex, café-restaurant (FOSC du 13. 4. 1982, p. 1123). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1er juillet 1983
Ricardo Della Chiesa, à Anières, rue de l'Ancien-Lavoir 10. Chef de la maison: Riccardo Della Chiesa, de Marbach LU, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Café des Sources».

1er juillet 1983
Denise Engler-Marchon, à Genève, rue des Eaux-Vives 49. Chef de la maison: Denise Engler née Marchon, de Stein AR, à Genève. Café à l'enseigne «Café du Jura».

1er juillet 1983
Physiosanté, Junod et Vilela Da Mota, à Genève, route des Acacias 19. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1983. Associées: Anne Junod, de et à Genève, et Anabela Vilela Da Mota, de Zurich, à Genève. Cabinet de physiothérapie.

1er juillet 1983
Chiloe, Jean-Claude Meylan, à Genève, rue de la Cité 29. Chef de la maison: Jean-Claude Meylan, du Lieu, à Crans-près-Céligny. Commerce d'objets d'art, de bijoux et d'articles-cadeaux.

1er juillet 1983
R. Panchaud, à Lancy, commerce de porcelaine, etc. (FOSC du 12. 5. 1970, p. 1090). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Cedisa, R. Panchaud et fils», à Lancy.

1er juillet 1983
Cedisa, R. Panchaud et fils, à Lancy, Grand-Lancy, chemin des Palettes 17. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1983. Associés: Roger-Paul Panchaud, de Genève, à Longirold, et son fils Raymond Panchaud, de Genève, à Lancy. Commerce de porcelaine et de spécialités apicoles. Reprise de l'actif et du passif de la maison «R. Panchaud», à Lancy.

1er juillet 1983
Aurelia Pellacani, à Meyrin, représentation de produits alimentaires, etc. (FOSC du 10. 12. 1981, p. 3883). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

1er juillet 1983
Paolo Pellacani, à Meyrin, chemin du Grand-Puits 36. Chef de la maison: Paolo Pellacani, d'Italie, à Meyrin. Représentation de produits alimentaires principalement de biscuits et de gâteaux secs.

1er juillet 1983
Cristal Diffusion, J.-P. Schweizer, à Carouge, rue Ancienne 19. Chef de la maison: Jean-Pierre Schweizer, de Hasle bei Burgdorf, à Plan-les-Quates. Importation, diffusion et commerce de produits cosmétiques.

1er juillet 1983
M. et Mme Sora-Rudaz, à Genève, café-restaurant, société en nom collectif (FOSC du 2. 6. 1982, p. 1770). Francesco Sora n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associée Lucienne Sora née Rudaz, reste chargée de l'actif et du passif de la société dont elle continue les affaires sous la raison individuelle: Lucienne Sora-Rudaz, à Genève.

1er juillet 1983
Stassi et Ferdinand, à Genève, avenue Henri-Dunant 6. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1983. Associés: Huguette Stassi, de France, à Genève; Gian Franco Stassi, d'Italie, à Genève, et Didier Ferdinand, de France, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Café-restaurant à l'enseigne «il Nuraghe».

1er juillet 1983
Carrosserie R. Zen Ruffinen & A. Mösching, à Meyrin, chemin du Grand-Puits 24. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1983. Associés: René Zen-Ruffinen, de Genève, à Onex, et Arnold Mösching, de Gessenay, à Vernier. Carrosserie.

1er juillet 1983
MAT Transport SA, succursale à Genève (FOSC du 2. 5. 1983, p. 1475), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Wilhelm Moser et Hanspeter Kochendoerfer sont radiés. Viktor Moser, nommé membre et secrétaire du conseil d'administration, continue à signer par procuration collective à deux.

1er juillet 1983
De Voivoda SA, à Genève (FOSC du 5. 6. 1980, p. 1914). But modifié: achat, vente, exploitation et administration de toutes participations financières. Statuts modifiés le 22. 6. 1983. Jacques Schornoz n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Bernard Charney, de Montet (Broye), à Lutry, est administrateur unique avec signature individuelle.

1er juillet 1983
Liniport SA, à Genève, commerce de tous poissons (FOSC du 14. 3. 1983, p. 848). Nouveau siège: Chêne-Bourg, rue Paillonex 39, chez Fiduciaire Peter Schmidt. Statuts modifiés le 15. 6. 1983.

1er juillet 1983
Manotel SA, à Genève, assurer la direction et la coordination des activités du groupe Gryss (FOSC du 3. 9. 1982, p. 2866). Pierre-Olivier Barroud, jusqu'ici directeur, nommé directeur général, signe désormais collectivement à deux sans restriction. Signature collective à deux avec un administrateur ou le directeur général a été conférée à Alain Bertrand, de et à Genève, et Reginald Thiévent, du Noirmont, à Lausanne, directeurs.

1er juillet 1983
Tenaurel SA, à Genève (FOSC du 12. 5. 1982, p. 1538). But modifié: achat, vente, commercialisation, courtage et représentation de tous produits; achat, vente, construction et exploitation d'immeubles; investissements et promotion d'opérations industrielles à l'étranger. Statuts modifiés le 15. 6. 1983.

1er juillet 1983
SI Crosnier-Parc, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 9. 1978, p. 2758). Robert Schärer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Bruno Mettler, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Adrien Jaun, de Genève, à Thônex, secrétaire, et Alain Rosset, lesquels signent collectivement à deux.

1er juillet 1983
Société Immobilière Lancy, Centre IV, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 9. 1980, p. 2917). Robert Schärer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Daniel Guillard, de France, à Bernex, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: boulevard Helvétique 22, chez Francis Bostico et Gérard Rosset.

1er juillet 1983
Société Immobilière Vesta, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 9. 1981, p. 2898). Robert Schärer et Roger Corbat ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Bruno Mettler, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Adrien Jaun, de Genève, à Thônex, secrétaire, et Georges Rossier, de Mase, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: boulevard Helvétique 22, chez Francis Bostico et Gérard Rosset.

1er juillet 1983
Société Immobilière rue des Vollandes 38, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 9. 1981, p. 2898). Robert Schärer et Roger Corbat ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Adrien Jaun, de Genève, à Thônex, secrétaire; Bruno Mettler, jusqu'ici président, nommé secrétaire, et Georges Rossier, de Mase, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: boulevard Helvétique 22, chez Francis Bostico et Gérard Rosset.

1er juillet 1983
Fondation pour l'aménagement de Chêne-Bougeries, à Chêne-Bougeries, fondation communale de droit public cantonal (FOSC du 14. 5. 1981, p. 1554). Jean-François Mathy-Doré, dit Doret, Jean Brancher, Madeleine Nawratil et Edmond Favre ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. Les administrateurs Pierre Ischi, jusqu'ici vice-président, nommé président, et Maurice Picut, jusqu'ici président, nommé vice-président, continuent à signer collectivement à deux. Pierre Joye, de Troinex, à Chêne-Bougeries, est membre de l'administration avec signature collective à deux. Jean-Marie Jaquier, de Prez-vers-Siviriez, à Chêne-Bougeries; André Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, et Pierre de Preux, de Bourg-St-Pierre, à Chêne-Bougeries, sont membres de l'administration; ils n'exercent pas la signature.

1er juillet 1983
Eltech Electrosearch SA, à Carouge, recherche dans le domaine de l'électrochimie, etc. (FOSC du 17. 3. 1983, p. 891). Les pouvoirs de Robert A. Stam et Claude Jeanrenaud sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Viviane Marczell, de France, à Genève, et Jean-Marie Fresnel, de France, à Thoiry (F).

1er juillet 1983
Facet SA, à Genève, commerce d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 20. 3. 1981, p. 878). Jean-Jacques Zbinden n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bernard Biffiger, jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

1er juillet 1983
Fondation des Immeubles «Familia» (FIF), à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC du 11. 5. 1983, p. 1619). Pierre Ischi, de Genève, à Chêne-Bougeries, est membre de l'administration; il n'exerce pas la signature.

1er juillet 1983
Société Privée de Gérance, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 3. 1983, p. 1048). Les pouvoirs de Jean-Gabriel Linder et Michel Morgenthaler, de même que la procuration de Louis Joye, Gilbert Bossy, Georges Mauron et Olivier Payot, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Eric Ducommun, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à: Françoise Mongilardi, de et à Genève, et Martine Renaud, de Carouge, à Thônex.

1er juillet 1983
May et Cie SA, à Carouge, importation et exportation de bois contre-plaqués, etc. (FOSC du 22. 7. 1982, p. 2383). Auguste Graf n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Markus J. Berchtold, de Seegraben, à Maur, est administrateur délégué avec signature collective à deux.

1er juillet 1983
Morning Star Shipping Co Ltd, à Genève, gérance et affrètement de bâtiments de tout genre et de tout tonnage, etc. (FOSC du 31. 3. 1980, p. 1047). Signature individuelle a été conférée à Ronald Makzume, de Turquie, à Onex, directeur.

1er juillet 1983
Société Nommée de Genève, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 5. 1982, p. 1415). Robert-E. Hentsch et Denis Galissard de Marignac ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Laurent Dominé, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Pierre Lardy, de Neuchâtel, à Vandœuvre, secrétaire, et Eric Demole, d'Avully, à Choulex; lesquels signent collectivement à deux.

1er juillet 1983
Serconet SA, à Genève, exploitation d'une entreprise de nettoyage, etc. (FOSC du 12. 8. 1980, p. 2707). Francis Perriard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Adriano Guarnieri, jusqu'ici vice-président, nommé président, signe désormais individuellement. Jeanne Romiti de Gessenay, à Monthey, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

1er juillet 1983

Sportif SA, à Genève, tous articles de sport, etc. (FOSC du 7. 12. 1977, p. 3919). Paul Roessinger, Yves Biolley et Fabien Tafi ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Henri Bandelier, sont radiés. Elisabeth Schmidt, de Lancy, à Thônex, secrétaire; Christian Schmidt, de Lancy, à Bruxelles (B), et Anne Schmidt, de Lancy, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

1er juillet 1983

Unicom SA, à Genève, toute activité dans le domaine de la publicité, etc. (FOSC du 31. 3. 1983, p. 1079). Paul Ralet, de Belgique, à Beersel (B), est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale. Signature collective à deux avec un administrateur a été conférée à Michel Oberon, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

1er juillet 1983

Edifor SA, à Onex (FOSC du 19. 1. 1983, p. 211). Nouveau siège: Genève, rue du Stand 40. But modifié: entreprise du bâtiment. Statuts modifiés le 23. 6. 1983.

1er juillet 1983

Jean Gallay SA, à Plan-les-Ouates, fabrique d'articles en métal (FOSC du 23. 3. 1983, p. 975). Capital porté de fr. 3 000 000 à fr. 5 250 000 par l'émission de 4500 actions de fr. 500 nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 470 000. Capital: fr. 5 250 000, entièrement libéré, divisé en 10 500 actions de fr. 500 nominatives. Statuts modifiés le 28. 6. 1983. John-Francis Gallay n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jürg Wuhmann, directeur général, et Max Moser, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Philippe Divorne, de et à Vevey, et Jean de Raemy, de Fribourg, à Genève, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

1er juillet 1983

NRC Diffusion SA, à Genève, commerce de matières en cuir (FOSC du 8. 4. 1982, p. 1107). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000, par l'émission de 100 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 24. 6. 1983. Nouvelle adresse: rue du Cendrier 22A, chez Fiduciaire du Lac, Willy Meylan.

1er juillet 1983

Szule et Bitter, à Genève, rue Pradier 6. Société en nom collectif qui a commencé le 30. 6. 1983. Associés: André Szule, de et à Versoix, et René Bitter, de Wallbach, au Grand-Saconnex; lesquels signent collectivement à deux. Café-bar à l'enseigne «Club 1900».

1er juillet 1983

Edward Loftin, à Vevey, place de l'Eglise 6. Chef de la maison: Edward Loftin, de Grande-Bretagne, à Bernex. Café-restaurant à l'enseigne «As de Piques».

1er juillet 1983

BZ Intérieur et Décor SA, à Vernier, route de Montfleury 40. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 6. 1983. But: entreprise de pose de moquettes, sols en tout genre, tapisserie, décoration d'intérieur et de peinture; commerce de tous articles et produits. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Apport en nature: matériel et marchandises selon inventaire du 29. 6. 1983 pour fr. 69 070, montant imputé sur le capital à concurrence du fr. 50 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Régis Blanchut, de Collonges, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

1er juillet 1983

Intersteel SA, à Genève, rue du Mont-Blanc 16, chez Gercocon-
seil SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 6. 1983. But: achat, vente, distribution à l'étranger de marchandises diverses et plus particulièrement de métaux ferreux et non ferreux; participation dans toute société ayant une activité similaire. Capital: fr. 52 000, entièrement libéré, divisé en 52 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Robert Christian Cramer, de Zurich, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

1er juillet 1983

Neulane SA, à Genève, rue du Stand 56. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1983. But: achat, vente, représentation, prise ou remise en commission de toutes matières premières, marchandises, produits et articles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Henri Philippe Sambuc, de Belmont-sur-Lausanne, à Vevey, président, et Pierre Christodoulidis, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire; lesquels signent individuellement.

1er juillet 1983

Modial SA, à Genève, rue de Voisins 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1983. But: achat, vente, importation et exportation de toutes marchandises, notamment de denrées alimentaires. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michèle Theodorou, de Vuittebauf, à Puplinge, administratrice unique avec signature individuelle.

1er juillet 1983

Montres «Universal» SA, à Genève, rue Sautter 29, chez Montres Saint-Pierre SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 6. 1983. But: création, fabrication, vente de montres et de tous composants d'horlogerie, commerce, importation, exportation, courtage, représentation et distribution de produits de tous genres, notamment de produits de bijouterie, joaillerie, pierres précieuses, articles de mode y compris vêtements, cadeaux, jouets, objets d'art, articles pour fumeur, articles électroniques, maroquinerie, bibelots, instruments d'écriture, instruments de musique, articles de sport. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude C. Maibach, de Dürrenroth, à La Rippe, administrateur unique avec signature individuelle.

1er juillet 1983

Master SA, à Vernier, distribution de matériel de nettoyage à sec, etc. (FOSC du 27. 10. 1982, p. 3430). Jacques Barriand n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

1er juillet 1983

Côte S.A., à Bassecourt. Suivant acte authentique et statuts du 3 septembre 1982, il est constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la transformation, la rénovation et la vente d'immeubles et toutes opérations d'acquisition d'articles et marchandises déterminés et revende à des tiers. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. L'organe de publication est la FOSC. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Bernard Brossard, de Muriaux, à Bassecourt. Bureau: rue St-Hubert 81.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

Anlageheft Nr. 039/000.039/00 der Raiffeisenbank Würenlingen, mit einem Saldo von Fr. 6928.35, per 5. Februar 1982.

An allfällige Inhaber dieses Anlageheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert sechs Monaten, d. h. bis 16. Januar 1984 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1097²)

5400 Baden, den 13. Juli 1983

Bezirksgericht Baden

Es werden vermisst:

1. Schuldbrief von Fr. 2000.-, angeg. 17. März 1967, im 1. Rang, haftend auf Grundstück Nr. 1111, Schächli, GB Schüpfheim.

2. Schuldbrief von Fr. 9000.-, angeg. 1. Juli 1959, im 1. Rang, haftend auf Grundstück Nr. 1112, Schächli, GB Schüpfheim.

3. Schuldbrief von Fr. 4000.-, angeg. 1. Juli 1959, im 2. Rang, haftend auf Grundstück Nr. 1112, Schächli, GB Schüpfheim.

alle Grundstücke der einfachen Gesellschaft, Baumeier Geschwister, Schüpfheim, als Gesamteigentümer.

Die unbekannten Inhaber werden aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist seit dieser Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1075¹)

6162 Entlebuch, den 7. Juli 1983

Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch:

Dr. Walther Untermährer

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 18. November 1930 von Fr. 9500.-, Bel. 6. Pf. Serie II/1158, zugunsten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, lastend auf Lauterbrunnen-Grundbuchblatt Nr. 3309 der Bertha Gertsch-Bolle, Chalet Arvenhölzli, Schiltwald, 3823 Wengen.

Auskündigungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1084²)

3800 Interlaken, den 11. Juli 1983

Der a. o. Gerichtspräsident I:

Greiner

Es werden die folgenden Namenaktien der Hotel Seehof AG, Davos Dorf, vermisst:

Nr. 229-231 lautend auf Hans Fopp, Davos Dorf
232-236 lautend auf Frau B. Fopp-Weber, Davos Platz
237-251 lautend auf Beat Fopp, Davos/Weissfluhjoch
275 lautend auf Heinrich Stiffler, Davos Platz
277 lautend auf Conrad Stiffler-Geser, Davos Dorf
279 lautend auf Werner Hanny, Scharans
280-282 lautend auf Martin Fopp, Davos Dorf
283-284 lautend auf Anna Fopp-Dicht, Davos Platz
285-286 lautend auf Mia Menghini-Fopp, Davos Platz
287-288 lautend auf Hans Jakob Fopp-Frei, Davos Platz

An allfällige Inhaber dieser Aktien ergeht hiermit die Aufforderung, diese innert sechs Monaten ab erster Publikation dem Bezirksgericht Oberlandquart, Jenaz, vorzulegen; sonst wird die Kraftloserklärung ausgesprochen. (1076²)

7233 Jenaz, den 8. Juli 1983

Bezirksgericht Oberlandquart:

M. Simmen

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 3000.-, vom 31. Dezember 1925, Belege 1/2652, lastend auf Signau-Grundbuch Nr. 1093 und 1094, in der 2. Pfandstelle, des Baumann Fritz, Merkurstrasse, Steffisburg, zugunsten der Kantonalbank von Bern.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau in Langnau im Emmental vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (1095²)

3550 Langnau im Emmental, den 12. Juli 1983

Der Gerichtspräsident:

Meuter

Es wird vermisst, das Sparbuch Nr. 200.090.019-5 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Liestal, lautend auf Hedi Güteli Erben.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1085²)

4410 Liestal, den 11. Juli 1983

Obergerichtskanzlei Baselland

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Schuldbrief vom 18. März 1960, lastend auf GB Wangen Nr. 379 im neunten Rang, im Betrage von Fr. 16 000.-. Schuldner zur Zeit der Errichtung:

1. Wüest-Christen Agnes, in Ebikon

2. Wüest Ernst, in Kriens

3. Wüest Anton, in Olten. (455²)

4600 Olten, den 9. März 1983

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösigen

Der derzeitige Besitzer der folgenden auf GB Solothurn Nr. 553, Hauptgasse 48 (Grundeigentümer: Wilhelm Alphons de Vigier, Lön-
don), lastenden Schuldbriefe ist aufgefordert, diese Titel dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern in Solothurn innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - vorzulegen. Andernfalls werden die Schuldbriefe kraftlos erklärt.

Eigentümerschuldbrief vom 13. September 1940, Kapital Fr. 12 000.-,

1. Rang, Höchstzinsfuss 6 1/2 %;

Eigentümerschuldbrief vom 22. Juni 1946, Kapital Fr. 6000.-,

2. Rang, Höchstzinsfuss 6 1/2 %;

Eigentümerschuldbrief vom 6. August 1946, Kapital Fr. 4000.-,

3. Rang, Höchstzinsfuss 6 1/2 %;

Inhaberschuldbrief vom 20. Februar 1947, Kapital Fr. 10 000.-,

4. Rang, Höchstzinsfuss 6 %;

Eigentümerschuldbrief vom 3. Mai 1947, Kapital Fr. 5000.-, 5. Rang,

Höchstzinsfuss 6 1/2 %.

4502 Solothurn, den 9. März 1983

Der Amtsgerichtsschreiber

von Solothurn-Lebern:

R. Wirth

Es wird folgender Titel vermisst:

Fr. 5000.- 6% Namen-Kassenobligation Nr. 698 der Raiffeisenbank Willisau, mit Jahrescoupons per 20. März 1983 und folgende, fällig per 20. März 1986.

Der allfällige Inhaber dieser Obligation wird hiermit aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation beim unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (1086²)

6130 Willisau, den 11. Juli 1983

Amtsgerichtspräsident von Willisau:

Arnold

Es werden vermisst:

Namenaktien der Spar- und Leihkasse Niedersimmental, in Wimmis, Nr. 4212/13, von je nom. Fr. 400.-, mit Coupons Nr. 10 und folgende.

Der unbekannte Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1096²)

3752 Wimmis, den 12. Juli 1983

Richteramt Niedersimmental

Der Gerichtspräsident: Janser

Es werden vermisst:

a. 2 Inhaberschuldbriefe vom 24. November 1932 über je Fr. 10 000.-, haftend im gleichberechtigten 1. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 779, Kat. Plan 54, Parzelle 1096, lautend auf Buhofer Hugo, Aarburg, als Schuldner;

b. Inhaberschuldbrief vom 4. Mai 1936 über Fr. 5000.-, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 779, Kat. Plan 54, Parzelle 1096, lautend auf Buhofer Hugo, Aarburg, als Schuldner;

c. 2 Inhaberschuldbriefe vom 31. Mai 1938 über Fr. 10 000.- bzw. Fr. 5000.-, haftend im gleichberechtigten 3. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 779, Kat. Plan 54, Parzelle 1096, lautend auf Buhofer Hugo, Aarburg, als Schuldner;

d. Inhaberschuldbrief vom 11. Dezember 1950 über Fr. 20 000.-, haftend im 4. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 779, Kat. Plan 54, Parzelle 1096, lautend auf Buhofer Hugo, Aarburg, als Schuldner;

e. Inhaberschuldbrief vom 11. Dezember 1950 über Fr. 10 000.-, haftend im 5. Rang auf Grundbuch Aarburg Nr. 779, Kat. Plan 54, Parzelle 1096, lautend auf Buhofer Hugo, Aarburg, als Schuldner.

An den oder die allfälligen Inhaber dieser Schuldbriefe ergeht die Aufforderung, dieselben binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 12. Juli 1984, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1071¹)

4800 Zofingen, den 30. Juni 1983

Bezirksgericht Zofingen

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 13. März 1964 über Fr. 130 000.-, haftend im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf Grundbuch Oftringen Nr. 2389, Kat. Plan 18, Parzelle 3076, lautend auf die Firma Sornag, Immobilien-Aktiengesellschaft, mit Sitz in Zofingen, als Schuldnerin.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 12. Juli 1984, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1070¹)

4800 Zofingen, den 30. Juni 1983

Bezirksgericht Zofingen

Vermisst werden:

1. Pfandtitel nach altem zugerischem Recht, errichtet dem Corp. Präsidenten Meinrad Rogenmoser, von Gebr. Rogenmoser, im Betrage von Fr. 1000.-, AW 16438, expdt. am 6. April 1900, Zinsfuss 4 1/2 %, angehend Martini 1898, Vorgang Fr. 3500.-.

2. Inhaberschuldbrief, errichtet am 29. Juni 1977, von Herrn Karl Rogenmoser, im Betrage von Fr. 5000.-, WK 19787, Zinsfuss 8 %, angehend am 29. Juni 1977, haftend nach einem Vorgang von Fr. 77 000.-.

Beide Titel haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 112 a, c, Grundbuch Oberägeri, Band X Folio 177, an der Mitteldorfstrasse 5, in Oberägeri gelegen (Liegenschaftseigentümer: Norbert Rogenmoser-Corte, Mitteldorfstrasse 5, 6315 Oberägeri).

Der Besitzer des Pfandtitels nach altem zugerischem Recht und des Inhaberschuldbriefes wird aufgefordert, den/die Titel bis 15. Juli 1984 dem Kantonsgerichtspräsidentium Zug vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden. (1077²)

6301 Zug, den 8. Juli 1983

Kantonsgerichtspräsidentium Zug

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:
Fr. 50 000.- 4% Kassaobligation der City Bank Zürich, Zertifikat Nr. 93, datiert 29. November 1978, fällig 5. Dezember 1982, Val. Nr. 26678, mit zwei Coupons per 5. Dezember 1981 und 5. Dezember 1982

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (465¹)

8004 Zürich, den 1. März 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 150 000.-, ausgestellt am 22. Februar 1962, lautend auf die ursprüngliche Schuldnerin und Pfandgläubigerin Henriette Marion Elsy von Stocker, geb. 1927, von Zürich, wohnhaft in Paris, lastend an 1. Pfandstelle auf 3/12 Miteigentumsanteilen an der Liegenschaft Kat.-Nr. 3409 (Grundbuchblatt 682, Plan 4), am Zeltweg/Steinwiesstrasse, 8032 Zürich, Pfandbuch Hottingen Bd. 14, Pfandtitelverzeichnis 37, Grundbuchamt Hottingen-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (466²)

8004 Zürich, den 1. März 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Kassenobligation 6% Bank Leu AG, Zürich, Nr. 143372, Valoren Nr. 29098, 1 Titel zu nom. Fr. 10 000.-, Laufzeit vom 23. Oktober 1981 bis 23. Oktober 1984, mit Coupons per 23. Oktober 1983 und folgende. Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (473¹)

8004 Zürich, den 1. März 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:
Fr. 5000.-, 7% Europäische Investitionsbank (EIB), Luxemburg 1975-90, Nr. 1170, mit Coupons per 17. Juli 1982 und folgende;
DM 5000.-, 6% Montanunion 1972-87, Nr. 42808, mit Coupons per 1. Juli 1982 und folgende.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (774²)

8004 Zürich, den 21. April 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:
Fr. 5000.-, Kassenobligation 3% Zürcher Kantonalbank, fällig am 23. Februar 1983, 1 à Fr. 5000.-, Nr. E 923242.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (773³)

8004 Zürich, den 27. April 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:
Anleihenobligation Fr. 5000.- nominal, 7%, Province de Québec, 1982-92, Val.-Nr. 04990 mit Jahrescoupon Nr. 1 per 11. März 1983 und folgende;

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (803³)

8004 Zürich, den 2. Mai 1983

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Le détenteur de la cédula hypothécaire de fr. 400 000.-, intérêt maximum 7%, 3e rang, profit des cases libres, créancier inscrit Pietro Pizzagalli, à Lugano, inscrite le 4 novembre 1976 sous no 387 642 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 5104, feuille 149, du plan cadastral de Lausanne, lieu dit avenue d'Ouchy 10-12, est sommé de me la produire jusqu'au 16 avril 1984, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (454³)

1003 Lausanne, le 9 mars 1983

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le détenteur de fr. 10 000.- cap. bon de caisse 6% Banque Cantonale Vaudoise à 7 ans, du 1er avril 1981 au 1er avril 1988 1/10 000.-, no 262 série 7 C avec coupons au 1er avril 1982 et suivants, propriété de Mme Emma Monnier, à Cossonay-Ville, est sommé de me le produire jusqu'au 30 septembre 1983, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (460¹)

1003 Lausanne, le 11 mars 1983

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le juge-instructeur I des districts de Martigny et St-Maurice, à la requête du Crédit Suisse, à Martigny, somme le détenteur des titres ci-après de les produire au greffe du Tribunal de Martigny, jusqu'au 22 février 1984, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 ss CO):

Carnet d'épargne au porteur no 90238 du Crédit Suisse, à Martigny, établi le 14 octobre 1969, présentant un solde créancier de fr. 8185.15,
Carnet d'épargne au porteur no 90713 du Crédit Suisse, à Martigny, établi le 24 juin 1971, présentant un solde créancier de fr. 566.95. (1083³)

1920 Martigny, le 11 juillet 1983

Le juge-instructeur I:
G. Collombin

Le président du Tribunal civil du district d'Orbe somme le détenteur inconnu des titres suivants de les déposer jusqu'au 12 septembre 1983 au greffe du Tribunal du district d'Orbe, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

19 actions nominatives nos 83 à 101 de la société Jean Bollini et Cie S.A., à Baulmes, de fr. 500.- nominal chacune, au nom de Françoise Geiger-Bollini. (456¹)

1350 Orbe, le 8 mars 1983

Le président:
E. Nicole

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb

Die Freiburger Allgemeine Versicherung AG, in Freiburg, hat am 1. Juni 1983 auf die Bewilligung zum Betrieb der Kautionsversicherung verzichtet.

Nach Art. 40 Abs. 2 des Bundesgesetzes vom 23. Juni 1978 betreffend die Aufsicht über die privaten Versicherungseinrichtungen (VAG; SR 961.01) entlässt sie das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement in bezug auf diesen Versicherungsgegenstand auf der Aufsicht und erteilt die entsprechende Kautionsurkunde zurück, sobald sie alle Pflichten aus dem Aufsichtsrecht erfüllt hat.

Die Versicherten, deren Rechte aus Versicherungsverträgen durch den Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb berührt werden, erhalten hiermit, gemäss Art. 41 Abs. 2 VAG, Gelegenheit, gegen die Rückerstattung der Kautionsurkunde bis zum 30. September 1983 beim Bundesamt für Privatversicherungswesen, Bundesrain 20, 3003 Bern, Einsprache zu erheben. (A813³)

3003 Bern, den 21. Juni 1983

Bundesamt für Privatversicherungswesen

Renonciation à l'autorisation d'exploiter

La société La Fribourgeoise Générale d'Assurances S.A., à Fribourg, a renoncé en date du 1er juin 1983 à l'agrément pour l'exploitation de l'assurance de cautionnement.

Selon l'art. 40, 2e al., de la loi fédérale du 23 juin 1978 sur la surveillance des institutions d'assurance privées (LSA; RS 961.01), le Département fédéral de justice et police la libère de la surveillance pour cette branche d'assurance et lui restitue le cautionnement y relatif, dès qu'elle a rempli toutes les obligations qui lui incombent en vertu du droit de surveillance.

Les assurés, dont les droits résultent de contrats d'assurance sont touchés par la renonciation à l'autorisation d'exploiter, peuvent, selon l'art. 41, 2e al. LSA, faire opposition à la restitution du cautionnement jusqu'au 30 septembre 1983 auprès de l'Office fédéral des assurances privées, Bundesrain 20, 3003 Bern. (A813³)

3003 Bern, le 21 juin 1983

Office fédéral des assurances privées

Rinuncia all'autorizzazione d'esercizio

La Friborghese Generale di Assicurazioni S.A., a Friburgo, ha rinunciato il 1° giugno 1983 all'autorizzazione d'esercizio dell'assicurazione di cauzione.

Secondo l'art. 40 cpv. 2 della legge federale del 23 giugno 1978 sulla sorveglianza degli istituti d'assicurazione privati (LSA; RS 961.01) il Dipartimento federale di giustizia e polizia esonerò il predetto istituto dalla sorveglianza in merito a questo ramo d'assicurazione e gli restituirà la cauzione corrispondente, non appena l'istituto ha soddisfatto tutti gli obblighi derivanti dal diritto di sorveglianza.

Agli assicurati, i cui diritti derivanti da contratti d'assicurazione sono toccati dalla rinuncia all'autorizzazione d'esercizio, è così data la possibilità, conformemente all'art. 41 cpv. 2 LSA, di fare opposizione alla restituzione entro il 30 settembre 1983 presso l'Ufficio federale delle assicurazioni private, Bundesrain 20, 3003 Berna. (A813³)

3003 Berna, il 21 giugno 1983

Ufficio federale delle assicurazioni private

Afidema AG, Chur

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Afidema AG, Chur, hat am 6. Juli 1983 beschlossen, das Gesellschaftskapital von bisher Fr. 5 000 000.- auf Fr. 3 500 000.- herabzusetzen.

Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Rückzahlung des Nominalwertes von 1500 Namenaktien zu nominal je Fr. 1000.-. Die zurückgenommenen Aktien werden vernichtet.

Die Gläubiger der Afidema AG, Chur, werden hiermit im Sinne von Art. 733 OR aufgefordert, Ansprüche auf Bezahlung oder Sicherstellung ihrer Forderungen innert 2 Monaten, von der dritten Publikation dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei Dr. Albert Lardelli, Notar, Hartbergstrasse 1, Chur, anzumelden. (A956²)

7000 Chur, den 6. Juli 1983

Afidema AG

Tenson-Sportswear AG, Regensdorf

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Firma Tenson-Sportswear AG, Regensdorf, hat laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 30. Juni 1983 ihre Fusion mit der Mölnlycke AG, Regensdorf, beschlossen. Letztere hat sämtliche Aktiven und Passiven der Tenson-Sportswear AG nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz vom 31. Dezember 1982 übernommen. Die Tenson-Sportswear AG ist aufgelöst.

Allfällige noch nicht abgeforderte Gläubiger der aufgelösten Tenson-Sportswear AG werden aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich, innerhalb eines Monats seit Publikation bei der Verwaltung von Mölnlycke AG, Althardstrasse 195, Postfach, 8105 Regensdorf, anzumelden. (A957²)

8105 Regensdorf, den 30. Juni 1983

Mölnlycke AG

N.I.T. Nicolas Intermodal Transport A.G., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Juni 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat, von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. (A939¹)

1226 Thönxen, den 5. Juli 1983

Der Liquidator:
Jean-G. Mulhaupt
Chemin des Mésanges 32, 1226 Thönxen

Foseco Holding AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Foseco Holding AG, Zug, vom 4. Juli 1983 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 14 000 000.- auf Fr. 4 000 000.- herabzusetzen, und zwar dadurch, dass die Rückzahlung in ihrer Gesamtheit (Fr. 10 000 000.-) dem Kontokorrent des Hauptaktionärs gutgeschrieben wird.

Den Gläubigern der Foseco Holding AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Foseco Holding AG, Gartenstrasse 2, 6300 Zug, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A938¹)

6300 Zug, den 6. Juli 1983

Foseco Holding AG:
Der Verwaltungsrat

Berentia Immobilien AG in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 24. März 1983 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. August 1983 der

Berentia Immobilien AG in Liq., Bleicherweg 30, 8002 Zürich, schriftlich einzureichen. (A938¹)

8002 Zürich, den 27. Juni 1983

Die Liquidatoren:
Enzo D. Beretta
Christoph Dicken

Domintex Immobilien AG in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 24. März 1983 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. August 1983 der
Domintex Immobilien AG in Liq., Bleicherweg 30, 8002 Zürich,
schriftlich einzureichen. (A937¹)

8002 Zürich, den 27. Juni 1983

Die Liquidatoren:
Enzo D. Beretta
Christoph Dicken

Le Chevalier Trading SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 7 juillet 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur Me Raymond Mazliah, avocat, rue St-Jean 69, à Genève. (A952¹)

1700 Fribourg, le 7 juillet 1983

Le liquidateur

Société anonyme holding Le Jasmin en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 juillet 1983 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 août 1983, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur: Fidelco S.A., chemin du Frêne 11, 1004 Lausanne. (A971¹)

1004 Lausanne, le 6 juillet 1983

Le liquidateur

Intal Holding AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Juli 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen, seit der dritten Publikation, schriftlich bei der Interhold AG, Tödisstrasse 52, 8039 Zürich, anzumelden. (A950¹)

8039 Zürich, den 7. Juli 1983

Die Liquidatorin:
Interhold AG

Berlina SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 1er juillet 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, d'ici au 2 août 1983, en mains de la Fiduciaire Laurent Jaccard, liquidateur, route des Acacias 25, 1227 Genève. (A946²)

1227 Genève, le 1er juillet 1983

Le liquidateur

Prosolair S.A. en liquidation, Chapelle-sur-Moudon

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 juin 1983 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice la Fiduciaire Lambelet Société Anonyme Fidal, place St-François 11, à Lausanne. (A953¹)

1000 Lausanne, le 7 juillet 1983

La liquidatrice

Liegenschaften und Beteiligungen AG, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Liegenschaften und Beteiligungen AG, Zürich, vom 6. Juli 1983, hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft zwecks Amortisation und Vernichtung der eigenen Aktien um Umfang von Fr. 206 500.- und zwecks Rückzahlung an die Aktionäre der Stammaktien und der Prioritätsaktien, Serie A, im Umfang von weiteren Fr. 470 100.- auf Fr. 823 500.- herabzusetzen.
Der nach Art. 732 OR vorgeschriebene besondere Revisionsbericht stellt fest, dass dieser Herabsetzung des Grundkapitals nichts im Wege steht.

Gemäss Art. 733 OR wird hiermit den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie innert 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, mittels Anmeldung ihrer Forderungen am Sitz der Gesellschaft Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A945²)

8004 Zürich, den 6. Juli 1983

Die Verwaltung der
Liegenschaften und
Beteiligungen AG, Zürich

Patriffin S.A., Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Deuxième publication

Aux termes de son assemblée générale extraordinaire du 4 juillet 1983, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 200 000.- à fr. 50 000.- par l'annulation de 150 actions de fr. 1000.- chacune au porteur et versement de fr. 1000.- pour chaque action présentée au siège de la société.

Il ressort du rapport de révision que la réduction du capital social telle qu'elle est réalisée est conforme aux exigences de l'art. 732 ss CO et qu'après la réduction, les créanciers sont entièrement couverts.

Les créanciers de la société sont avisés que dans les deux mois qui suivront la troisième publication de cet avis, ils pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, auprès de la Société fiduciaire Lemano, à Lausanne, place Saint-François 12bis. (A958²)

1200 Genève, le 7 juillet 1983

Le conseil d'administration

Solivin S.A., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 7 juillet 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. André Daehler, c/o la Société Fiduciaire Lémano, place Saint-François 12bis, à Lausanne. (A951¹)

1000 Lausanne, le 7 juillet 1983

Le liquidateur:
André Daehler

Simmons Company AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Juli 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen, seit der dritten Publikation, schriftlich bei der Interhold AG, Tödisstrasse 52, 8039 Zürich, anzumelden. (A949¹)

8039 Zürich, den 7. Juli 1983

Die Liquidatorin:
Interhold AG

Intertops SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 juillet 1983 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans les trente jours, après la 3e publication, par écrit et accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur, M. Jean Bricola, au siège de la société, rue de la Rôtisserie 8, 1204 Genève. (A940¹)

1204 Genève, le 12 juillet 1983

Le liquidateur:
Jean Bricola

Ricerca eredi sconosciuti (Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 16 maggio 1983 dell'Avv. Antonio Galli, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede del defunto

Franzi Domenico Giuseppe,

figlio di Giuseppe Franzi e Carlotta nata Torazza, vedovo di Hedy nata Freund, dal 24 febbraio 1979, nato il 22 gennaio 1909, attinente di Monte TI, già domiciliato a Lugano, in corso Elvezia 30, deceduto a Zurigo il 16 novembre 1981, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A973²)

6900 Lugano, l'11 luglio 1983

Il segretario-assessore:
lic. iur. Mariagrazia Rossini

Société pour la diffusion de produits bitumineux et pétrochimiques Probit S.A., Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 juillet 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 août 1983, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Me Philippe von der Weid, docteur en droit, avocat, rue de Lausanne 82, 1700 Fribourg. (A941¹)

1700 Fribourg, le 5 juillet 1983

Le liquidateur

S.I. En Mapra S.A., en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 juillet 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, en main du liquidateur, Fides Société Fiduciaire, chemin des Trois-Rois 2, 1005 Lausanne. (A959²)

1005 Lausanne, le 5 juillet 1983

Le liquidateur:
Fides Société Fiduciaire

Anordnung einer Erbschaftsverwaltung mit Erbenruf

Über die Verlassenschaft des am 26. April 1983 in Aarau verstorbenen Zamecnik-Novak Karol, geb. 1924, gew. Konstrukteur, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Suhr wohnhaft gewesen, wird eine Erbschaftsverwaltung angeordnet und als Erbschaftsverwalter bestellt: Eduard Siemers, Amtsvormund der Gemeinde Suhr, 5034 Suhr.

Die unbekannten gesetzlichen Erben sowie jedermann, der über sie Nachricht geben kann, werden aufgefordert, sich bis zum 16. Juli 1984 beim Bezirksgericht Aarau schriftlich zu melden. Nach Ablauf der genannten Frist wird die Erbschaftsverwaltung angewiesen, die Verlassenschaft, unter Vorbehalt der Erbschaftsklage, dem als nächsten Erben Angemeldeten herauszugeben. (A970²)

5000 Aarau, den 8. Juli 1983

Bezirksgericht Aarau
Gerichtskanzlei

Marken – Marques – Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

323264. Hinterlegungsdatum: 26. Januar 1983.
Garnier S.A., Erlachstrasse 5, 3012 Bern; adresse pour la correspondance: Bahnhofstrasse 37, 3427 Utznendorf. – Commerce.

Vins suisses. (Cl. int. 33)

ROBELLANE

323265. Date de dépôt: 26. janvier 1983.
Georges Palaz, 1603 Grandvaux. – Commerce.

Vin rosé de toutes provenances. (Cl. int. 33)

PRAZ-ROSAZ

323266. Hinterlegungsdatum: 26. Januar 1983.
Dr. Josef Schreiber, Veltheimerstrasse 117, 5105 Auenstein. – Fabrikation.

Futterzusätze (für Tiere) bestehend aus Vitaminen und Spurenelementen. (Int. Kl. 5, 31)

SUIVIT

323267. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1983.
Mundipharma AG, 4006 Basel. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 197338. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Januar 1983 an.

Pharmazeutische Spezialitäten für den human- und veterinär-medizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

PHARYCIDIN

323268. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1983.
Bayer Aktiengesellschaft, Bayerwerk, Leverkusen (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 198916. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Januar 1983 an.

Anstrichstoffe, Lacke, Farben, Pigmente, Emails für die keramische Industrie, Fritten und Glasuren, Flussmittel und Ton. (Int. Kl. 1, 2, 19)

PEMCO

323269. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1983.
Bayer Aktiengesellschaft, Bayerwerk, Leverkusen (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 200609. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Januar 1983 an.

Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel. (Int. Kl. 5)

PHYNÈBE

323270. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1983.
Bayer Aktiengesellschaft, Bayerwerk, Leverkusen (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 200610. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Januar 1983 an.

Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel. (Int. Kl. 5)

POMARZIN

323271. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1983.
The Procter & Gamble Company, 301 East 6th Street, Cincinnati (Ohio, USA). – Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel und andere Mittel für Wäschezwecke; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnpflegemittel und andere nicht-medizinische Mund- und Zahnpflegemittel; desodorisierende und antitranspirierende Mittel, Desinfektionsmittel, Luftfrischungsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

COVAY

323272. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 194977. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVOPAN

323273. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195954. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVABE

323274. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195955. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVACAL

323275. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195956. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVACOR

323276. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195958. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Antibiotika oder Antibiotika enthaltende pharmazeutische Präparate, ausgenommen Hormone. (Int. Kl. 5)

JUVACYCLIN

323277. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195959. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVADEXON

323278. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195960. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVOXIN

323279. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195962. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt für den Humangebrauch. (Int. Kl. 5)

MOROSAN

323280. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. 195963. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

ULCADOL

323281. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
G. Streuli & Co. AG, 8730 Uznach. – Fabrikation. – Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 195140 von G. Streuli & Co., Uznach. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. November 1982 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

NOBADORM

323282. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Every AG, Schulstrasse 4, 5262 Frick. – Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren. (Int. Kl. 14)

EVERTY

323283. Date de dépôt: 28. janvier 1983.
Biex Solaris AG, via Livio 14, 6830 Chiasso. – Fabrikation et commerce.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

FENTAC

323284. Date de dépôt: 28. janvier 1983.
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jeanrenaud, 2003 Neuchâtel. – Fabrikation et commerce. – Renouvellement de la marque no 195952. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 janvier 1983.

Cigarettes. (Cl. int. 34)

LYRIC

323285. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1983.
Beton Christen AG, Baustoffe, Muttentz, Hagnastrasse 14, 4132 Muttentz. – Fabrikation und Handel.

Waren aus Beton, nämlich Pflanzen-, Brunnenröhr, Bänke, Abfall-eimer. (Int. Kl. 19, 20)

NOVALO

323286. Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1983.
Batallard & Cie AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg. – Handel.

Wein. (Int. Kl. 33)

CAPRICES DU SOLEIL

323287. Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1983.
Batallard & Cie AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg. – Handel.

Wein. (Int. Kl. 33)

LA COURRATIERE

323288. Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1983.
Blattmann & Co., Seestrasse 201, 8820 Wädenswil. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 196106. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. Januar 1983 an.

Textilbehandlungsmittel. (Int. Kl. 1)

DUSSA

323289.

Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1983.
The Coca-Cola Company, 310 North Avenue, N.W., Atlanta (Georgia, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 197743. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Januar 1983 an.

Getränke und Getränkezusätze; Nahrungsmittel und Nahrungsmittelzusätze; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Kaffee-Surrogate; Back-, Konditorei- und Zuckerwaren; Schokolade, Marmelade, Gelees, Konserven und andere zubereitete Nahrungsmittel und -zusätze. (Int. Kl. 29 bis 32)

FANTA

323290.

Date de dépôt: 21 janvier 1983.
Cilag AG (Cilag S.A.) (Cilag Ltd.), Hochstrasse 205, 8200 Schaffhouse. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 196349. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 janvier 1983.

Tranquillisants et préparations neuroleptiques. (Cl. int. 5)

VESALIUM

323291.

Hinterlegungsdatum: 15. Februar 1983.
General Automation GA, Schaffhauserstrasse 146, 8302 Kloten. - Fabrikation und Handel.

Micro-Computer. (Int. Kl. 9)

ZEBRA

323292.

Hinterlegungsdatum: 7. März 1983.
Permamed AG, Drosselstrasse 47, 4059 Basel. - Fabrikation.

Pharmazeutische Produkte, Medikamente. (Int. Kl. 5)

PEDO-MED

323293.

Date de dépôt: 29 mars 1983.
Laboratoires Martin (S.A.), «La Péronne», Neuilly-les-Moulins (Allier, France). - Fabrication et commerce.

Médicaments antitussifs. (Cl. int. 5)

ANTUSSOL

323294.

Date de dépôt: 11 octobre 1982.
S.A. Bijoux Luxe, 6, Quai Antoine Premier, Monaco (Monaco). - Fabrication. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 193290. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 11 avril 1982.

Bijouterie et joaillerie, colliers, bracelets, porte montres, médaillons, bagues, montres bracelets, sautoirs et gourmettes, articles en or, or et pierres précieuses. (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 6328.

323295.

Data del deposito: 26 ottobre 1982.
Fimi S.A., c/o avv. Davide Enderlin, via Maderno 10, 6900 Lugano. - Fabbricazione e commercio.

Filati, tessuti, articoli di abbigliamento inclusi stivali, borse, scarpe. (Cl. int. 23, 24, 25)



323296.

Hinterlegungsdatum: 4. Februar 1982.
Trio Kabushiki Kaisha, 17-5, Shibuya 2-chome, Shibuya-ku, Tokio (Japan). - Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche, Schiffs- und Vermessungsapparate und -instrumente; Empfänger, Abstimmgeräte, Tonbandgeräte, Kopfhörer, Lautsprecher, Mikrofone, Schallplattenapparate, Audiomischgeräte, Abtastnadeln, Gestelle für Audiogeräte, grafische Ausgleichsgeräte, Audiozeitgeber, Abspielmischgeräte, verdrahtete Fernsteuergeräte, Fernsteuererschaltgeräte, Antennen, Kopfhörerschalen, Kassettenhüllen, Zuhörkästen, Glühbirnen für Audiogeräte, Ständer für Lautsprecher, Schlüssel und Kabel für Audiogeräte; Videobandaufzeichnungsgeräte, Videoplattenabspielgeräte und deren Platten, digitale Videoplattenabspielgeräte und deren Platten, Fernsehempfangsgeräte, Bänder und Bandkassetten für Tonbandgeräte und Videobandgeräte, Aufnahmekameras für Videobandaufnahme, Entfeuchtungs- und Trocknungsgeräte, Widerstandsdämpfvorrichtungen, Mustererzeugungsgeräte, Frequenzzähler, digitale Mehrfachzähler, Radiofrequenzsignalerzeuger, Ablenkgeneratoren, Funktionsgeber, Spannungsmesser, Geschwindigkeitsschwankungsmessgeräte, Akustikmessgeräte, Frequenzprüfgeräte, Abtastwähler für Oszilloskope, Fernbedienungsgeräte, Stromstärkenmessgeräte, Tauchmessgeräte, Mehrfachmessgeräte, gesteuerte Gleichstromerzeuger, Stereosignalerzeuger, Audiofrequenzerzeuger, Fernsteuergeräte zur Spannungsmessung, Messonden, Erzeuger von tonfrequenten Schwingimpulsen, Kassettenprüfgeräte, Lautsprecherprüfgeneratoren, Tonfrequenzerzeuger; Sender-Empfänger, Fernmeldeempfänger, variable Frequenzoszillatoren, Antennenfeineinstellgeräte, Frequenzbewegungsmessgeräte, Gleichstromerzeuger, Gleichstromumsetzer, Verstärkersätze, Oszillatoreinheiten, Gebläseeinheiten, Knöpfe, fahrbare Tragvorrichtungen, Frequenzmoduliereinheiten, Filter, Stimmensteuereinheiten, Anlagegrundrahmen, Gerätekonsole, Ständer, Batterien, Wechselstromladegeräte, nachgiebige Hüllen für Fernmeldegeräte, Tonübertragungseinheiten, Toncodiergeräte, Vakuumröhren, Gleichstromzufuhrkodiervorrichtungen, Verbinder, künstliche Radiofrequenzantennen, digitale Weltuhren, Gestelle für Fernverbindungsgeräte; fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Jetons betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Feuerlöschgeräte. (Int. Kl. 9)

TRIO

323297.

Hinterlegungsdatum: 10. Januar 1983.
Paul Masson, Inc., 13150 Saratoga Avenue, Saratoga (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Weine, Spirituosen und Liköre kalifornischer Herkunft. (Int. Kl. 33)

The
California
Carafe
from

PAUL MASSON

323298.

Hinterlegungsdatum: 30. August 1982.
PK-Sportswear Peter Kästli, obere Zollgasse 75, 3072 Ostermündigen. - Handel.

Jegliche Art von Sport- und Freizeittextilien. (Int. Kl. 22, 24, 25, 28)



323299.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1982.
Nippon Seiko Kabushiki Kaisha, 3-2, 2-chome, Marunouchi, Chiyoda-ku, Tokio (Japan). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 202788. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. April 1982 an.

Kugel- und Rollenlager, Spindellagerersatzteile für Textilmaschinen, Stehlager. (Int. Kl. 7)

NSK

(Durchgesetzte Marke)

323300.

Hinterlegungsdatum 7 April 1982.
Sanyo Electric Co., Ltd., 18, Keihan-Hondori 2-chome, Moriguchi-shi (Osaka-fu, Japan). - Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche, nautische, geodätische, fotografische, kinematografische, optische Apparate und Instrumente, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschinen; Feuerlöcher; elektrische Apparate und Instrumente, nämlich Bügeleisen, Staubsauger, Hausglocken, Zeitschalter, Schuhreinigungsgeräte, Nahrungsspender, öffentliche Lautsprecheranlagen, Rauchfänger, elektronische Notrufanlagen, Batterien, Fußwärmer, elektronische Rechner, Gegensprechanlagen, Zählanlagen, Telefonbeantworter, elektronische Agenden, Diktiergeräte, Computer, schreibende programmierte Rechner, Farb- und Schwarzweissfernseher, Video-Bandgeräte, Kassetten-Videoabgebegeräte, industrielle Fernsehkameras, Fernsehkanäle mit internem geschlossenem Kreis, Fernsehmonitoren, magnetische Video- und Tonbänder, Video-Plattenspieler, Radios, Radio-Phonokombinationen, Bandaufnahme- und Wiedergabegeräte, Kassettenpulte, automatische Kassettenwechslerpulte, Plattenspieler, Lautsprecher, 4-Kanalanlagen, Empfänger, Dekoder, automatische Teemaschinen, Blochmaschinen, Zink-Brennstoffzellen, Ladegeräte, elektrische Heizwände, elektrische Pantoffeln und Schuhe als Fußwärmer, Bandwiedergabegeräte, Sende-Empfänger, Hi-Fi-Anlagen für Automobile, Autoradios, Auto-Staubsauger, Sprechfunk-Einschübe, Mikrofilm-Faksimilegeräte, Mikrofone, Kopfhörer, Lautsprecheranlagen für Automobile, Video-Band-Kameras, Sirenen, Hörner und Geschwindigkeitsanzeiger für Zweiradfahrzeuge, Frisierstäbe, Faksimilesender- und -Empfänger, Textverarbeitungsanlagen, Fakturiermaschinen, Kopiermaschinen sowie Teile zu diesen Apparaten und Instrumenten. (Int. Kl. 9)

SANYO

323301.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1983.
De Beers Industrial Diamonds (Ireland) Limited, Shannon Airport (Clare, Ireland). - Fabrikation und Handel.

Schleifmittel und Schleifprodukte; kubischer Bornitrid-Grit und Diamantschleif-Grit; Fettentfernung-, Polier- und Putzmittel; kubisches Bornitrid und/oder Diamanten enthaltende Pasten; Kompaktpulver für Schleifwerkzeuge. (Int. Kl. 3)



323302.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1983.
De Beers Industrial Diamonds (Ireland) Limited, Shannon Airport (Clare, Ireland). - Fabrikation und Handel.

Schleifmittel und Schleifprodukte; kubischer Bornitrid-Grit und Diamantschleif-Grit; Fettentfernung-, Polier- und Putzmittel; kubisches Bornitrid und/oder Diamanten enthaltende Pasten; Kompaktpulver für Schleifwerkzeuge. (Int. Kl. 3)



323303.

Hinterlegungsdatum: 7. April 1983.
De Beers Industrial Diamonds (Ireland) Limited, Shannon Airport (Clare, Ireland). - Fabrikation und Handel.

Schleifmittel und Schleifprodukte; kubischer Bornitrid-Grit und Diamantschleif-Grit; Fettentfernung-, Polier- und Putzmittel; kubisches Bornitrid und/oder Diamanten enthaltende Pasten; Kompaktpulver für Schleifwerkzeuge. (Int. Kl. 3)



323304.

Hinterlegungsdatum: 20. April 1982.
Thomi & Franck AG, Horgurstrasse 105, 4057 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 191003. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. April 1982 an.

Kaffeesurrogate. (Int. Kl. 30)

AROMA

(Durchgesetzte Marke)

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Dreyfus Söhne & Cie AG, Basel

Zwischenbilanz per 30. Juni 1983
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	26 254 391.29
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	1 692 102.15
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	102 290 317.65	Kreditoren auf Sicht	152 763 479.30
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	95 147 491.91
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	57 361 388.30	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		Sonstige Passiven	30 613 283.96
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Aktienkapital	2 000 000.—
Wertschriften		Gesetzliche Reserven	4 250 000.—
Dauernde Beteiligungen		Freie Reserven	140 500 000.—
Bankgebäude		Gewinnvortrag auf neue Rechnung	680 726.02
Andere Liegenschaften			
Sonstige Aktiven	3 739 102.61		
	453 901 474.63		453 901 474.63
Kautionen	18 210 866.35	Kautionen	18 210 866.35

Slavenburg's Bank (Schweiz) AG

ab 4. Juli 1983

CL Bank Nederland (Schweiz) AG

Zwischenbilanz per 30. Juni 1983
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	14 338 332.04
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	82 523 759.55
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	16 667 425.—	Kreditoren auf Sicht	31 627 638.60
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	5 630 934.79
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Depositenkonti	894 281.30
- davon mit hypothekarischer Deckung	5 881 252.—	Sonstige Passiven	13 761 046.54
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Aktienkapital	15 300 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Gesetzliche Reserven	800 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	12 580 000.—	Andere Reserven	4 500 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Gewinnvortrag auf neue Rechnung	130 419.19
an öffentlich-rechtliche Körperschaften			
Wertschriften			
- davon mit Rangrücktritt	525 500.—		
Dauernde Beteiligungen			
Sonstige Aktiven			
	12 683 589.61		
	169 506 412.01		169 506 412.01

Dow Banking Corporation, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1983
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	In Tausend Fr.		In Tausend Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	51 655
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	50 245
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	725 897
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	336 339	Kreditoren auf Sicht	55 752
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	71 670
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Kassenobligationen	40 916
- davon mit hypothekarischer Deckung	401	Obligationenanleihen	150 000
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		- davon mit Rangrücktritt	30 000
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Sonstige Passiven	103 675
- davon mit hypothekarischer Deckung	5 659	Aktienkapital	132 000
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Gesetzliche Reserve	43 000
an öffentlich-rechtliche Körperschaften		Andere Reserven	44 000
Wertschriften		Gewinnvortrag	1 871
Dauernde Beteiligungen			
Sonstige Aktiven			
	34 665		
Bilanzsumme	2 173 229	Bilanzsumme	2 173 229

Wozchod Handels Bank AG

Zwischenbilanz per 30. Juni 1983
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	215 867 540.17
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	677 410 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	97 482 925.25	Kreditoren auf Sicht	11 022 021.07
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	4 931 889.75
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	10 000 000.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		Sonstige Passiven	67 109 964.28
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Kapital	65 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Gesetzliche Reserve	9 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Andere Reserven	60 000 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen		Gewinnvortrag	1 512 832.68
an öffentlich-rechtliche Körperschaften			
Wertschriften			
- davon mit Rangrücktritt	2 100 000.—		
Dauernde Beteiligungen			
Andere Liegenschaften			
Sonstige Aktiven			
	81 548 984.73		
	1 111 854 247.95		1 111 854 247.95

Aare-Tessin Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel), Olten

Bilanz auf den 31. März 1983
(nach Genehmigung der Anträge des Verwaltungsrates)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Anlagevermögen		Eigenkapital	
Betriebsanlagen	248 259 632.—	Aktienkapital	225 000 000.—
Anlagen im Bau	14 338 920.—	Gesetzliche Reserve	56 830 000.—
Gebäude und Grundstücke	16 546 635.—	Ausgleichsreserve	12 000 000.—
Betriebseinrichtungen und Fahrzeuge	1.—	Gewinnvortrag	662 377.—
Beteiligungen	307 500 000.—	Fremdkapital	
Langfristige Anlagebenützungsrechte	11 000 000.—	Obligationenanleihen	560 000 000.—
Umlaufvermögen		Darlehen	374 500 000.—
Materialvorräte und Aufträge in Arbeit für Dritte	6 045 972.—	Langfristige Anlagebenützungsrechte Dritter	7 805 000.—
Debitoren	807 331 615.—	Aufgelaufene Schuldzinsen	20 143 507.—
Darlehen	178 520 032.—	Kreditoren	260 256 339.—
Flüssige Mittel, Wertschriften	4 004 416.—	Rückstellung für Produktionsausfälle in Kernkraftwerken	58 000 000.—
		Dividende und statutarische Vergütungen	18 350 000.—
	1 593 547 223.—		1 593 547 223.—
Aufwand		Ertrag	
	Fr.		Fr.
Energiebezüge, Transporte und Anlagebenützungen	565 585 455.—	Energieverkäufe, Transporte und Anlagebenützungen	669 106 250.—
Materialaufwand und Leistungen von Dritten	26 125 101.—	Aktivierung von Leistungen	39 057 991.—
Personalaufwand	32 585 128.—	Leistungen für Dritte	15 659 670.—
Verwaltungs- und allgemeiner Aufwand	4 665 255.—	Beteiligungsertrag und Aktivzinsen	20 227 812.—
Passivzinsen	47 330 385.—	Verschiedene Erträge	1 012 485.—
Steuern, Wasserzinsen und Konzessionsabgaben	8 585 340.—		
Abschreibungen	21 033 541.—		
Rückstellungen für Produktionsausfälle in Kernkraftwerken	18 000 000.—		
Zuweisung an Ausgleichsreserve	2 000 000.—		
Reingewinn	19 154 003.—		
Total Aufwand	745 064 208.—	Total Ertrag	745 064 208.—

Banque de Commerce et de Placements S.A., Genève

Bilan au 30 juin 1983

Actifs		Passifs	
	Fr.		Fr.
Caisse, compte de virement et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	6 551 430.78
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	115 321 649.45
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	43 560 686.71
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	147 021 946.17	Créanciers à vue	109 479 766.42
Effets de change et papiers monétaires	5 955 620.39	Créanciers à terme	
Comptes courants débiteurs en blanc	23 548 286.18	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	68 767 376.37
Comptes courants débiteurs gagés	25 592 253.63	Livrets et carnets de dépôts	621 226.88
— dont garantis par hypothèque	6 363 218.95	Autres passifs	9 711 058.80
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Capital	20 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		Réserve légale	6 250 000.—
— dont garantis par hypothèque	2 122 662.40	Autres réserves	9 500 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		Solde reporté à nouveau	319 496.52
Titres	396 377.60		
Participations permanentes	4 660 302.20		
Autres actifs	100 000.—		
Total	321 315 315.56	Total	321 315 315.56

Banque Indiana (Suisse) S.A., Lausanne

Bilan au 30 juin 1983
(sans compte de pertes et profits)

Actifs		Passifs	
	Fr.		Fr.
Caisse, avoirs en compte de virement et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	48 234.70
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	3 210 000.—
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	33 189 686.77
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	1 400 000.—	Créanciers à vue	553 500.—
Effets de change et papiers monétaires	1 073.30	Créanciers à terme	
Comptes courants débiteurs en blanc	1 303 660.02	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	101 000.—
Comptes courants débiteurs gagés	14 359 030.28	Livrets de dépôts	23 564 489.40
— dont garantis par hypothèques	1 350 477.65	Obligations de caisse	46 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc		Autres passifs	3 600 862.88
Avances et prêts à terme fixe gagés		Capital	12 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	9 787 156.95	Réserve légale	2 000 000.—
Titres	200 000.—	Pertes et profits reportés	237 601.21
Participations permanentes	11 691 861.—		
Autres immeubles	60 000.—		
Autres actifs	793 818.95		
Total du bilan	78 450 374.96	Total du bilan	78 450 374.96

Banca del Sempione, Lugano

Bilancio al 30 giugno 1983
(senza conto profitti e perdite)

Attivo		Passivo	
	Fr.		Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto corrente postale		Debiti a vista presso banche	2 360 255.35
Crediti a vista presso banche		Debiti a termine presso banche	16 759 106.60
Crediti a termine presso banche		— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	112 703 886.01
— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	58 476 162.50	Conti creditori a vista	37 373 127.86
Effetti cambiari e carta monetata	5 204 169.05	Conti creditori a termine	
— dei quali rescrizioni e buoni del tesoro	2 000 000.—	— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	17 869 519.66
Conti correnti debitori senza copertura		Depositi a risparmio	25 001 738.67
Conti correnti debitori con copertura		Libretti di deposito	36 309 485.59
— dei quali con garanzia ipotecaria	26 195 020.85	Obbligazioni di cassa	17 499 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura		Altre poste del passivo	20 959 575.92
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura		Capitale	15 000 000.—
— dei quali con garanzia ipotecaria	4 252 334.15	Riserva legale	13 600 000.—
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico		Altre riserve	11 000 000.—
Investimenti ipotecari	7 185 618.15	Riparto a nuovo	110 717.84
Titoli	25 563 726.25		
Partecipazioni permanenti	12 575 742.50		
Stabili per uso della banca	200 000.—		
Altri immobili	6 390 000.—		
Altre poste dell'attivo	267 000.—		
	4 254 679.71		
	308 676 893.84		

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen für den Einkauf von Waren

Die Generaldirektion PTT wird voraussichtlich gegen Ende 1983 den folgenden Auftrag vergeben:

10, 100 oder 1000 Billetausgabeapparate für die Wagenführer

Diese Apparate müssen die folgenden Hauptmerkmale aufweisen:

- elektronisch, 10er-Tastatur, Digital-Anzeige
- Druck und Abgabe von Billetten ab Papierrollen
- Bedrucken von eingeführten Formularen (Mehrfahrtenkarten)
- Berechnung der Fahrpreise aufgrund von Parametern oder Preistabellen
- Aufzeichnen der Verkaufsvorgänge für Abrechnung und Statistik
- maximale Abmessungen: Breite 200 mm, Höhe 160 mm, Tiefe 170 mm (evtl. tiefer, sofern hinten abfallend)

Mit der Offertanfrage wird ein Pflichtenheft zugestellt.

Die Wartung muss durch einen in der Schweiz domizilierten Unterhaltsdienst gewährleistet werden können. Die Lieferfirma verpflichtet sich während mindestens 10 Jahre ab der letzten Apparate-Lieferung die Nachlieferung sämtlicher Ersatzteile zu garantieren.

Vorgesehen ist die selektive Offertanfrage. Leistungsfähige Firmen, die sich für die vorstehende Lieferung interessieren, können sich bis zum 31. August 1983 melden.

Der Schriftverkehr hat in deutscher, französischer oder italienischer Sprache zu erfolgen an

Generaldirektion PTT
Allgemeines Material
Schwanengasse 12
3030 Bern

Appel d'offres selon l'accord du GATT pour l'achat de marchandises

La direction générale des PTT a l'intention d'adjuger la commande ci-après vers la fin de l'année 1983:

10, 100 ou 1000 appareils à émettre les billets et destinés aux conducteurs de cars

Les appareils doivent présenter les principales caractéristiques suivantes:

- électronique, clavier à 10 touches, affichage lumineux
- impression et remise de billets à partir du rouleau de papier
- impression de formules introduites (cartes à parcours multiples)
- calcul des taxes sur la base de paramètres ou de listes
- mémorisation des taxes encaissées et du trafic (décompte et statistique)
- dimensions max.: largeur 200 mm, hauteur 160 mm, prof. 170 mm (évent. plus profond selon la conformation)

Avec l'appel d'offre, les entreprises intéressées recevront un cahier des charges.

L'entretien des appareils doit être garanti par un service adéquat avec siège en Suisse. Le fournisseur s'engage à fournir les pièces de rechange nécessaires au moins pendant 10 ans à compter à partir de la dernière livraison d'appareils.

Est prévue la procédure d'appel d'offres sélective. Les entreprises qualifiées qui s'intéressent à la livraison précitée sont priées de s'annoncer par écrit jusqu'au 31 août 1983.

L'échange de correspondance aura lieu en langue allemande, française ou italienne à la

Direction générale des PTT
Matériel général
Schwanengasse 12
3030 Berne

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände

(14. Ausgabe 1979)

Die Zusammenstellung ist vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit bearbeitet worden und umfasst rund 1100 Verbände. Sie enthält wie bisher Name, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften. Die Angaben sind in deutscher, französischer und italienischer Sprache aufgeführt, soweit sie von den Organisationen selbst geliefert wurden.

Der Preis des Verzeichnisses beträgt Fr. 12.-

Es kann beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes gegen Vorauszahlung von Fr. 12.- auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden (Bestellung auf der Rückseite des Abschnittes vermerken).

Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse

(14e édition 1979)

Ce répertoire a été revu par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail et on y trouve les noms d'environ 1100 associations avec comme jusqu'ici leur adresse, leur année de fondation, leur effectif et le titre de leur périodique. Ces indications sont accompagnées, le cas échéant, des traductions dans les autres langues officielles communiquées par lesdites associations.

Le prix de l'exemplaire a été fixé à 12 francs.

La liste peut être obtenue contre versement préalable de fr. 12.- au compte de chèques postaux 30-520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne (avec mention de la commande au verso du coupon).

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati



Schweizerische Luftverkehr-Aktiengesellschaft

6% Anleihe 1971-86 von Sfr. 60 000 000

(Valoren-Nummer 120 757)

Die oben erwähnte Anleihe wurde durch die Schuldnerin, in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen, vorzeitig auf den

31. Oktober 1983 zu 100 %

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Ab 31. Oktober 1983 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 31. Oktober 1984 & ff. versehen, bei sämtlichen Sitten und Filialen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Basel, im Juli 1983

Aus Auftrag:

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Stadt Bergen

4 3/4% Anleihe 1979-91 von sFr. 40 000 000.-

(Valoren-Nummer 598 093)

Für die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 16. Juli 1983 fällig gewordene Tilgungsrate von sFr. 3 000 000.- nom. wurden die notwendigen Obligationen am Markt zurückgekauft.

Nach dem 16. Juli 1983 verbleiben somit noch Titel im Nennwert von insgesamt sFr. 37 000 000.- ausstehend.

Zürich, im Juli 1983

Im Auftrag:

Schweizerische Kreditanstalt

Kanton Schaffhausen

5% Anleihe 1972-87 von Fr. 25 000 000

(Valoren-Nummer 16 767)

Vorzeitige Rückzahlung

Der Kanton Schaffhausen macht von der vorgesehenen Möglichkeit Gebrauch und kündigt die obige Anleihe, gemäss den Emissionsbedingungen, per

31. Oktober 1983

zur vorzeitigen Rückzahlung.

Ab diesem Termin hört die Verzinsung auf.

Die Rückzahlung erfolgt, ohne Spesen, zu 100%, gegen Einreichung der Titel mit allen noch nicht fälligen Coupons bei der Schaffhauser Kantonalbank sowie an den Kassen der dem Verband Schweizerischer Kantonalbanken oder Emissionskonsortium Schweizerischer Banken angehörenden Institute.

Schaffhausen, den 11. Juli 1983

Im Auftrage des Kantons Schaffhausen:
Schaffhauser Kantonalbank

Marover SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le jeudi 28 juillet 1983, à 16 h., en l'étude de Me Jean-Mario Torello, rue Monnier 1, 1206 Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport de l'administration.
2. Réduction du capital-actions.
3. Augmentation du capital-actions.
4. Nomination de nouveaux administrateurs.
5. Divers.

Le conseil d'administration

Arenal SA Holding, Chiasso

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

che sarà tenuta il giorno di venerdì 29 luglio 1983, alle ore 11, presso lo studio legale Avv. Ercole Doninelli, corso San Gottardo 12, Chiasso, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Messa in liquidazione della società.
2. Nomina liquidatore.
3. Eventuali.

Chiasso, l'11 luglio 1983

L'amministratore unico:
Avv. Ercole Doninelli

Zu verkaufen**Gesamtheit des Aktienkapitals eines Schweizer Kosmetikunternehmens**

Die Gesellschaft hat einen guten Fundus von Rezepturen in Richtung Naturkosmetik und verfügt über zahlreiche international registrierte Marken.

Kontaktnahmen sind erbeten unter Chiffre H 03-44486, Publicitas, 4010 Basel.

Timbres caoutchouc
Numéroteurs
Dateurs



Gummistempel
Numéroteure
Dateurstempel

A. AMMANN SA/AG 1700 FRIBOURG
Perceles 33 141 (037) 22 10 24

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig**Nutzen Sie diese Kaufkraft -****Inserieren Sie!****Neue Dienstleistung**

Neu in unserem Lagerhaus, in Regensdorf bei Zürich, bieten wir Platz für die Durchführung von konkursamtlichen Liquidationen, freihändigen Verkäufen von Liquidationsposten, von Produktions- und Handelsbetrieben sowie Lagergutsverkäufen von Mobil- und Inventarposten.

Interessierte Fabrikations- und Handelsunternehmen sowie Konkursämter wenden sich an:
Bernhard Kunz, Liquidator
Büro: Zielstrasse 89, 8105 Watt-Regensdorf, Tel. 01 840 14 74
Lagerhaus: Althardstrasse 238, 8105 Regensdorf, Tel. 01 840 14 03